

# Berg-Post

Offizielles Mitteilungsblatt der Gemeinden  
Bellikon – Niederrohrdorf – Oberrohrdorf – Remetschwil

## INHALTSVERZEICHNIS

|                |         |
|----------------|---------|
| Rohrdorferberg | 1 – 9   |
| Bellikon       | 11 – 12 |
| Niederrohrdorf | 13 – 18 |
| Oberrohrdorf   | 19 – 21 |
| Remetschwil    | 22 – 23 |

## TSV Rohrdorf brillierte am Eidgenössischen Turnfest

Noch nie konnte sich der TSV Rohrdorf über die Höchstnote für eine Wettkampfchoreo an einem eidgenössischen Turnfest freuen. Das hat sich am ETF in Aarau geändert. Dem GymDance gelang es mit einer tollen Vorführung, die erträumte 10 zu erreichen. Der Verein erreichte den sehr guten 14. Schlussrang von 113 Vereinen in der 1. Stärkeklasse.

Nach dem bereits erfolgreichen Wochenende der Jugend und der Einzelturmer, startete der TSV Rohrdorf am Samstag, 22. Juni in den Vereinswettkampf der Aktiven. Die Startzeiten waren im Kreise der besten Vereine der Schweiz und das Wetter spielte mit. Nun galt es, die Programme dem grossen Publikum zu zeigen und den Wertungsrichtern zu beweisen, was in ihnen steckte.

### Die perfekte 10

Den Auftakt machten im ersten Wettkampfteil die amtierenden Schweizer Meister am Reck. Mit einer fehlerfreien Übung konnten die Männer die erste hohe 9.90 in die Vereinswertung bringen. Die Turnerinnen der Gymnastik Kleinfeld waren auf Zack und wollten dem zahlreichen Publikum zeigen,

dass sie eine der besten Gruppen auf dem Rasen sind. Die Choreographie riss das Publikum mit, die Augen der Tänzerinnen strahlten und zogen die Wertungsrichter in ihren Bann. Und dann gab es sie – die perfekte 10. Das erste Mal in der Geschichte der Gymnastik konnten sich die Rohrdorferinnen diese Note schreiben lassen. Die Freude, begleitet von vielen Tränen, war gross.

Im zweiten Teil ging es für die Turner und Turnerinnen der Sprünge in der vollbepackten Schachenhalle um die Wurst. Der Vize-Aargauer-Meister in dieser Disziplin konnte aber die Hochform der Aargauer Meisterschaften nicht abrufen und so gab es eine eher bescheidene 9.11. Hier hatten sich die 30 Turnenden mehr erhofft. Immerhin verletzte sich während des Wettkampfes niemand, was angesichts der diversen Ausfälle, die der Verein in dieser Saison zu verzeichnen hatte, das Wichtigste war.

Das Team Aerobic, welches Teile des Programms extra für das Eidgenössische Turnfest in Aarau nochmals geändert hatte, trat auf der ganz grossen Turnfest-Arena-Bühne mit acht Turnerinnen und einem Turner zum Wettkampf an. Auch hier konnte man nicht die beste Form abrufen. Die Programmänderungen, welche das Leiterteam noch vorgenommen hatten, fruchteten zwar in der Programmnote, doch leider gab es auch zwei Stürze in der Technik zu verschmerzen. Die angestrebte Note über 9 gab es somit leider nicht. Den zweiten Wettkampfteil schlossen die TSV-Rohrdorfer mit einer 8.83 ab.

### Schaukelring-Sektion begeisterte in der Reithalle

Zwei Disziplinen gab es noch zu turnen beziehungsweise zu meistern. Im Fachtest Allround konnte das Team mit zwei Teilnoten in der Höhe von 10 Punkten am Schluss eine 9.21 schreiben lassen. An den Schaukelringen ging es in der Reithalle im Schachen um

die Wurst. Alles musste passen – Synchronität durch die Anschieber, saubere Übungen und perfekte Stände. Und das zeigten die 23 Turnenden vor dem tosenden Publikum und liessen sich mit einer 9.83 belohnen.

Mit einem Total von 28.66 Punkten und dem 14. Schlussrang von insgesamt 113 Vereinen in der 1. Stärkeklasse zeigte der TSV Rohrdorf, dass er aus der Schweizer Turnlandschaft nicht mehr wegzudenken ist.

### Gebührender Empfang am Sonntag

Zurück in Rohrdorf wurde der Verein zusammen mit den Turnenden Vereinen Niederrohrdorf gebührend empfangen. Begleitet von der Harmoniemusik Rohrdorf marschierten die Vereine auf den Platz vor der reformierten Kirche in Oberrohrdorf, wo sie von vielen Fans, Familien und Freunden unter tosendem Applaus begrüsst wurden.

*Tamara Steffen, Daria Rimann*

## Inserat

Wir geben  
Ihnen Solar  
aufs Dach!

**SOLAR  
IMBODEN**

Elektro Imboden AG | 5507 Mellingen

Telefon 056 481 81 81

[www.solar-imboden.ch](http://www.solar-imboden.ch)

www.megurach

## Inserat

**Vollautomatische wassermengen-  
gesteuerte Entkalkungsanlage  
Typ Aqua-Star N 60 – 120**



Verhindert Kalkablagerungen,  
Energieverluste und  
unnötigen Waschmittelverbrauch

**SAP** Wassertechnik

A. + P. Seiler AG, Hübelgass 1  
5453 Busslingen, Tel. 056 470 15 82  
[www.sap-wassertechnik.ch](http://www.sap-wassertechnik.ch)



## Der NVN zu Besuch beim Jagdverein Torfmoos

Dieses Jahr war der Natur- und Vogelschutzverein zu Besuch beim Jagdverein Torfmoos. Bei einem Abendspaziergang durch den frischen Wald erhielten die 21 Interessierten an vier Posten Einblick in die Jagd.

Erich Hess stellte das Jagdrevier mit seinen 150 Hektaren Wald vor, für welches der Jagdverein Torfmoos zuständig ist. Die Jäger müssen genau Bescheid wissen, wann was gejagt werden darf oder nicht (Schonzeit). Alle zwei Jahre wird mit der Gemeinde und dem Forstbetrieb festgelegt, wie viele Rehe geschossen werden müssen. Diese Zahl wird vom Kanton bestätigt. Zurzeit sind es im Revier Torfmoos 17 Rehe pro Jahr. Der Bestand zählt circa 40 Rehe; etwa die Hälfte sind Weibchen, welche pro Jahr zwei Kitze werfen, die in einem Jahr geschlechtsreif werden. Hasen gibt es im Revier Torfmoos keine mehr. Kantonsweit haben die Jäger ein freiwilliges Moratorium beschlossen: Aufgrund des sehr kleinen Bestandes werden keine Hasen gejagt.

Hans Locher präsentierte, welche Jagdhunde es gibt und wie sie unterschiedlich eingesetzt werden. Jede Jagdgesellschaft muss, um die Jagdaufsicht erfüllen zu können, einen für die Nachsuche ausgebildeten Hund besitzen. Vor Ort zeigte Hans Locher, wie, womit und wozu er seinen Hund erzieht. Der Jäger und sein Hund müssen ein Team sein. Damit ein Hund ein angefahrenes Reh, das sich weit weg bewegt, findet, muss er der Fährte folgen können. Dies bedingt ein regelmässiges Training. Mit Rehblut (Rehschweiss) und Fährschuhen wird am Vorabend eine Fährte gespritzt und am nächsten Vormittag geht es dann auf die Suche. Erst werden kurze und mit der Zeit stets längere Fährten gelegt. Bei Beat Kurmann erfuhr man, wie wichtig ein vielfältiger Bestand an Tieren ist. Ein Jäger muss gut beobachten können und über die Lebensweise der verschiedenen Tiere Bescheid wissen: Wie verhalten sie sich? Wie bewegen sie sich? Welche Krankheiten gibt es? Wie erkennt man diese? Welches Fleisch kann verwertet werden, welches nicht? Stete Weiterbildung ist angesagt, dass man auch über einwandernde Tiere wie beispielsweise den Waschbären oder den Marderhund Bescheid weiss.

Schliesslich stellte Jörg Hunziker die Jagdwaffen (Blank-, Kurz-, Langwaffen und Zieloptik) vor. Heute wird mit der Flinte (Schrot), mit der Büchse (Kugel, Patrone) oder einer kombi-



nierten Langwaffe gejagt. Damit dies gelingt, muss vorher eine umfangreiche Prüfung abgelegt werden. Man muss genau wissen, bei welchem Tier auf welche Distanz welche Waffe eingesetzt wird und wo wegen des Kugelfangs geschossen werden darf und wo nicht. Beim anschliessenden gemütlichen Zusam-

mensein rund ums Feuer wurde fleissig über die Jagd weiterdiskutiert. Die Jagd setzt ein reiches Wissen und Können des Jägers und eine enge Zusammenarbeit mit dem Förster voraus, damit sie ihren sinnvollen Zweck zum Wohle der Tiere, der Pflanzen und der Menschen erfüllt.

Landfrauenreise vom 25. Juni 2019

## Sarnen und Umgebung mit Besichtigung der Pasta Röthlin AG

Am Dienstag, 25. Juni 2019 trafen 47 erwartungsvolle Landfrauen auf dem Coop-Parkplatz ein und steckten ihr persönliches Namenskärtchen an. Man kennt sich ja schon, aber bei so vielen Frauen ist es doch praktisch, schnell nach dem Namen schauen zu können. Um 7.30 Uhr fuhren wir mit dem Car los Richtung Freiamt und Mühlaus bis Sachseln, wo wir in der Gartenterrasse des Cafés Zum Stein gemütlich einen Kaffee mit Gebäck geniessen konnten. Frisch gestärkt fuhren wir weiter nach Kerns. Dort erwartete uns ein Team der Teigwarenfabrik Pasta Röthlin AG, um uns in einer Führung die industrielle Herstellung der Teigwaren zu präsentieren. Aufgrund hygienischer Vorschriften mussten wir Kopfhäubchen, ein dünnes Mäntelchen und Stoffüberschuhe tragen, was aussah, als hätten sich die Operationsteams aller Innerschweizer Spitäler hier zum Streik getroffen. Zudem fühlte es sich bei Aussentemperaturen von über 30 Grad an, wie in Winterkleidern in einer Sauna zu sitzen. Trotzdem waren wir beeindruckt von den erhaltenen Informationen, wie sorgfältig die Teigwaren hergestellt werden und mit wie viel Begeisterung die Mitarbeitenden von «ihrem» Produkt erzählten. Natürlich konnten wir zwei feine Spezialitäten auch noch degustieren und nach Wunsch im hauseigenen Lädli unseren Teigwarenvorrat aufstocken. Als Geschenk bekamen wir alle eine Packung Schwingerhosen mit ... in Form von Teigwaren, hergestellt fürs kommende Schwingfest



in Zug. Nun waren wir für alle Fälle gerüstet und fuhren weiter zum Mittagessen im wunderschönen Landgasthof Grossteil in Giswil. Das feine Essen und die ausgezeichnete Gastfreundschaft machten es uns einfach, die Mittagspause in vollen Zügen zu geniessen. Wegen den sehr hohen Temperaturen mussten wir den Spaziergang streichen, konnten aber dafür im Schatten des schönen Gartens eine wohlverdiente «Siesta» machen. Der Car brachte uns dann weiter ans Ufer des Sarnersees, wo uns das Schiff «MS Seestern» abholte, und wir konnten eine gemütliche

Überfahrt mit Getränken und Früchtekuchen bis nach Sarnen geniessen. Im Städtchen Sarnen hatten wir Zeit für einen kurzen Aufenthalt. Einige Frauen nutzten diesen zum «Lädele», die meisten suchten sich aber so schnell wie möglich ein schönes Gartenbeizli unter den Bäumen und ein kühles Getränk. So blieb auch noch genügend Zeit, um das Erlebte Revue passieren zu lassen und für Gespräche, denn man sieht sich ja nicht jeden Tag. Pünktlich um 19.00 Uhr kamen wir nach einer schönen Fahrt via Meggen, Küssnacht am Rigi und Kelleramt wieder in Niederrohrdorf an.

### Inserat

Neuer  
**Renault SCENIC**

Familienauto – neu definiert.

**RENAULT**  
Passion for life

**DANIELMÜLLER AG**  
5405 Baden-Dättwil **AUTOMOBILE** Telefon 056 484 70 00

IN IHRER NÄHE  
IN BADEN-DÄTTWIL.

**Jetzt bei uns probefahren!**

[www.renault-mueller.ch](http://www.renault-mueller.ch)



## Die Turnenden Vereine am Eidgenössischen Turnfest in Aarau

Die Turnenden Vereine aus Niederrohrdorf nahmen aktiv am Eidgenössischen Turnfest in Aarau teil. Ein richtiges Highlight, auch weil es im eigenen Kanton stattfand.

Als Erstes griffen die Einzeltürner ein, dies im Geräteturnen, Turnwettkampf oder in der Leichtathletik. Erfreulicherweise holten drei Turner eine Auszeichnung: Nicola und Melvin Kämpf im Geräteturnen und Fabian Arnet im Turnwettkampf.

Am ersten Freitag durften beide Jugendabteilungen der Vereine ihren Vereinswettkampf bestreiten. Voller Elan und gut gelaunt traten unsere Mädchen und Jungs an: Die Mädchen erreichten dabei die Punktzahl von 23.01, die Jungs von 24.86 – aber nicht nur das Turnen stand im Vordergrund, sondern auch das Erlebnis des Turnfestes. Nach dem obligatorischen Teil durften die Jugendlichen bei den vielen Freizeitangeboten tolle Erlebnisse sammeln. Die Damenriege startete am ersten Samstag im Indiac-Turnier. Dabei schauten die Schlussränge 15. und 27. heraus. Diese wurden am Abend auch ausgiebig gefeiert.

Weiter ging es am zweiten Wochenende am Freitag. Diese Tage standen ganz im Zeichen der Vereinswettkämpfe und man startete mit dem Mixed-Team, fünf Damen und neun Herren, in der Kategorie Frauen/Männer. Die tolle Punktzahl von 28.57 bedeutete Rang 23 von 143 gestarteten Vereinen.

Am Samstag traten die Damen und Herren getrennt an. Nachdem die Turner ihren Wettkampf absolviert hatten, leider war dieser nicht nach den Wünschen geglückt und man hatte nur die Punktzahl von 23.98 erreicht, feuerte man die Damenriege eifrig an. Allein schon der Start mit der Aerobic-Aufführung gelang sehr gut und man wurde mit einer Punktzahl von 8.8 in diesem Wettkampfteil belohnt. Euphorisiert wurden anschliessend die weiteren Wettkampfteile bestritten und man erreichte die gute Punktzahl von 24.85. Die vielen Tage in Aarau hinterlassen tollste Erinnerungen an ein unvergessliches Turnfest. Der schöne Abschluss dieses Anlasses fand in Niederrohrdorf statt, als wir begleitet von der Harmoniemusik Rohrdorf in der eigenen Gemeinde zusammen mit dem TSV Rohrdorf empfangen wurden.

*Désirée und Christian Hänggi*



## Plauschwettkampf und Schnellster Niederrohrdorfer 2019

Am Samstag, 7. September 2019 organisiert die Mädchen- und Jugendriege den alljährlichen Plauschwettkampf sowie ein Rennen um den schnellsten Niederrohrdorfer.

Das Ziel dieses Anlasses ist es, die gesamte Jugend der Schule Niederrohrdorf sowie der Kreisschule Rohrdorf für Sport zu begeistern. Ein Anlass, welcher kein hartes Training im Vorfeld erfordert und ohne Vorkenntnisse in einer Sportart absolviert werden kann.

Gemeinsam mit Schulkameraden, der Familie oder den Nachbarn an einem Wettkampf teilnehmen und sich gegenseitig messen.

Datum und Ort: Samstag, 7. September 2019  
Schulanlage Rüsler, Niederrohrdorf

Kategorien: Kat. Gruppe: 1 Erwachsener und 1 bis 4 Kinder (müssen nicht verwandt sein, nur Plauschwettkampf)  
Kat. A: 6. – 9. Klasse (Mädchen / Knaben)  
Kat. B: 3. – 5. Klasse (Mädchen / Knaben)  
Kat. C: 1. – 2. Klasse (Mädchen / Knaben)  
Kat. D: Kindergarten und jünger (Mädchen / Knaben)

Mädchen und Knaben, welche in der Kategorie «Gruppe» starten, werden automatisch zusätzlich in der entsprechenden Klassenkategorie gewertet.

**Plauschwettkampf** Startmöglichkeit von 13 bis 14.30 Uhr

Disziplinen: Torfeldschiessen  
Büchschschiessen  
Geschicklichkeitsparcours  
Zielwurf  
Sackhüpfen

Teilnahmeberechtigt sind: Kindergartenkinder von Niederrohrdorf  
Schüler der Primarschule Niederrohrdorf  
Schüler der Kreisschule Rohrdorf  
Schüler mit Wohnsitz Niederrohrdorf  
Mädchen- oder Jugendriege-Mitglieder  
Gäste mit persönlicher Einladung

Treffpunkt: Alle angemeldeten Teilnehmenden können das Startblatt ab 13 Uhr beim Anmeldebüro im Foyer der Mehrzweckhalle abholen.

Bemerkung: Findet bei trockenem Wetter im Freien, bei nassem Wetter in der Mehrzweckhalle statt.

**Schnellster Niederrohrdorfer** Start 16 Uhr bei der 100-Meter-Bahn

Distanz: 60 Meter

Teilnahmeberechtigt sind: Mädchen und Knaben mit Wohnsitz Niederrohrdorf

Treffpunkt: Alle angemeldeten Läufer finden sich um 15.50 Uhr bei der roten 100-Meter-Bahn ein.

Bemerkung: Findet bei jedem Wetter im Freien statt.

Rangverlesen: Circa 17.15 Uhr bei der Festwirtschaft

Anmeldung: **Die Anmeldefrist läuft bis am 19. August 2019.**

Wir bitten Sie, die Anmeldung direkt auf der Website zu erfassen:

[tvniederrohrdorf.ch/wettkampf/anmeldung](http://tvniederrohrdorf.ch/wettkampf/anmeldung)

Sollte Ihnen die Onlineanmeldung nicht möglich sein, ist ein Formular auf Anfrage bei Anja Siegrist erhältlich.

Festwirtschaft: Gerne verwöhnen wir Sie mit feinen Würsten, einem leckeren Kuchenbuffet sowie einer Auswahl an Getränken.

Fragen: Bei Fragen steht Ihnen Anja Siegrist gerne zur Verfügung.

Kontaktdaten: Anja Siegrist, Oberdorfstrasse 24, 5443 Niederrohrdorf, [plauschwettkampf@tvniederrohrdorf.ch](mailto:plauschwettkampf@tvniederrohrdorf.ch)  
Tel. 079 560 57 28

Wir freuen uns auf zahlreiche Anmeldungen und viele Zuschauer, welche die Teilnehmenden unterstützen.

Organisationskomitee Plauschwettkampf und Schnellster Niederrohrdorfer



## Erfolgreicher TSV Rohrdorf an der Verbandsmeisterschaft der Sport Union



Ganze 25 Auszeichnungen erturnten sich die Turnerinnen und Turner an der Verbandsmeisterschaft der Sport Union Schweiz in Kerns, darunter sechs Top-3-Platzierungen. Bei sehr hohen Temperaturen fand am Samstag, 29. Juni die Verbandsmeisterschaft der Sport Union Schweiz in Kerns im Kanton Obwalden statt. Vom TSV Rohrdorf waren insgesamt 46 Turnerinnen und Turner am Start. Die ersten Turnerinnen mussten früh aus den Federn, ihr Wettkampfstart war bereits um 8.00 Uhr. Zu diesem Zeitpunkt waren die Temperaturen in der Dossenhalle noch einigermaßen erträglich, im Gegensatz zum Nachmittag und Abend, als die Hitze unerträglich wurde.

Trotz der Hitze war es ein sehr erfolgreicher Wettkampf für die Rohrdorfer. In der Kategorie 1 erturnte sich Soriana Horisberger den sensationellen 2. Podestplatz, nur 0.05 Punkte hinter der Erstplatzierten. Eine Top-Leis-



tung legte auch Niki Hagrooyan an den Tag. Mit äusserst sauber geturnten Übungen und guten Noten erreichte sie den 3. Schlussrang in der Kategorie und durfte die Bronzemedaille entgegennehmen.

Bei den Turnern erreichte Pascal Hunziker den sehr guten 2. Platz, welcher mit der Silbermedaille belohnt wurde. Noel Keusch und Luca Kaufmann lieferten sich ein Kopf-an-Kopf-Rennen und erzielten nach fünf geturnten Geräten ein identisches Punktetotal. Dies reichte für den Doppelsieg in der Kategorie 6. Wohlverdient durften sich beide die Goldmedaille umhängen lassen. Ebenfalls wurden sie durch diesen 1. Rang als Verbandsmeister der Sport Union Schweiz in dieser Kategorie geehrt. Cyrill Hui rundete mit seinem 3. Platz das komplette Rohrdorfer Podest ab. Gesamttrangliste und viele schöne Fotos unter: [www.tsvrohrdorf.ch](http://www.tsvrohrdorf.ch)

*Nadia Kaufmann*



Informationen zu den Angeboten der MOJURO finden Sie auf...

[www.mojuro.ch](http://www.mojuro.ch)



KANTON AARGAU

## Impressum Berg-Post

Die Berg-Post erscheint zweimal im Monat und wird in alle Haushaltungen in Bellikon, Niederrohrdorf, Oberrohrdorf-Staretschwil und Remetschwil zugestellt. Auflage: 5800 Exemplare.

### Redaktionen

Gemeindekanzlei 5454 Bellikon  
Tel. 056 485 83 83/Fax 056 485 83 88  
E-Mail: [gemeindeverwaltung@bellikon.ch](mailto:gemeindeverwaltung@bellikon.ch)

Gemeindekanzlei 5443 Niederrohrdorf  
Tel. 056 485 66 00/Fax 056 485 66 09  
E-Mail: [gemeindekanzlei@niederrohrdorf.ch](mailto:gemeindekanzlei@niederrohrdorf.ch)

Gemeindekanzlei 5452 Oberrohrdorf  
Tel. 056 485 77 00/Fax 056 485 77 01  
E-Mail: [gemeindekanzlei@oberrohrdorf.ch](mailto:gemeindekanzlei@oberrohrdorf.ch)

Gemeindekanzlei 5453 Remetschwil  
Tel. 056 485 84 00/Fax 056 485 84 01  
E-Mail: [gemeindekanzlei@remetschwil.ch](mailto:gemeindekanzlei@remetschwil.ch)

### Druck

«Reussbote», Druckerei Nüssli AG  
5507 Mellingen  
Tel. 056 491 13 28/Fax 056 470 66 75

### Inseratannahme

«Reussbote», Druckerei Nüssli AG  
5507 Mellingen  
Tel. 056 491 13 28/Fax 056 470 66 75  
E-Mail: [inserate@reussbote.ch](mailto:inserate@reussbote.ch)

### Inseratpreise

1-spaltige Millimeterzeile 66 Rp.  
Reklame T1 78 Rp. / T2 104 Rp.  
zuzüglich 7,7% Mehrwertsteuer

### Redaktionsschluss

für die nächste Ausgabe:  
**Mittwoch, 31. Juli 2019**

**Alle Beiträge müssen spätestens um 10.00 Uhr auf den Gemeindekanzleien eintreffen.**

**Es werden keine Beiträge durch die Druckerei direkt entgegengenommen.**



**Harmoniemusik Rohrdorf**

**Samstag, 10. August 2019**

Zähnteschüür Oberrohrdorf  
Festwirtschaft 11:00 bis 23:00  
Forellenfilets & Fischknusperli,  
Würste und Steaks vom Grill

Jubilarenfeier mit Platzkonzert ab 13:30 Uhr  
Der Anlass findet bei jedem Wetter statt!  
Die Harmoniemusik freut sich auf Ihr Kommen!



## Fischessen mit der Harmoniemusik Rohrdorf

Bald ist es so weit! Am Samstag, **10. August 2019** findet das inzwischen schon traditionelle Fischessen der Harmoniemusik Rohrdorf in der Zähnteschüür Oberrohrdorf statt.

**Von 11.00 bis 23.00 Uhr** verwöhnen wir Sie mit feinsten Fischknusperli und Forellenfilets, aber auch mit Würsten und Steaks vom Grill. Natürlich darf auch ein Dessertbuffet nicht fehlen!

Um 13.30 Uhr findet die Jubilarenfeier mit Platzkonzert statt, wozu alle – auch Nicht-Jubilare – herzlichst eingeladen sind.

Wir freuen uns auf Ihren Besuch!

[www.harmonierohrdorf.ch](http://www.harmonierohrdorf.ch)

## ROHRDORFERBERG

## AUS DEN VEREINEN

## Hallo liebe Open-Air-Kino-Freunde

Dieses Jahr ist es wieder so weit. Auf der Kaplanei-Wiese, gegenüber der kath. Kirche Oberrohrdorf, laden wir **vom 5. September bis und mit dem 7. September 2019** zu gemütlichen Filmabenden ein!

Unser Kinobistro verwöhnt Sie gerne, jeweils ab 19.00 Uhr, mit feinen Grilladen und knackigen Salaten, köstlichen Desserts und erfrischenden Sommernachtsgetränken. Nach Filmschluss bleibt die Bar noch einige Zeit geöffnet.

Auch dieses Jahr können Sie im Voraus Reservationen für ein «All-in-one»-Paket machen. Dieses beinhaltet neben dem Film mit einem reservierten Sitzplatz ein feines 3-Gänge-Menü inkl. Apérogetränk nach Wahl. Mehr Infos zur Onlinereservation unter [www.jublaro.ch](http://www.jublaro.ch).



## Erscheinungsdaten der Berg-Post

### Redaktions-schluss

#### 2019

31. Juli  
14. August  
28. August  
11. September  
2. Oktober  
16. Oktober  
6. November  
20. November  
11. Dezember

### Erscheinungs-Daten

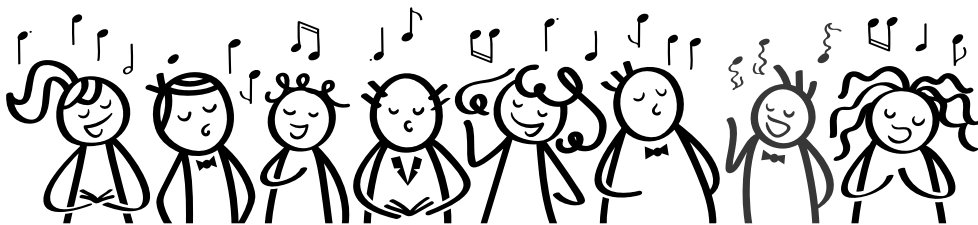
8. August  
21. August  
4. September  
18. September  
9. Oktober  
23. Oktober  
13. November  
27. November  
18. Dezember

### Redaktionsschluss

Bei den Daten des Redaktionsschlusses handelt es sich um den letzten Termin.

**Alle Beiträge müssen spätestens um 10.00 Uhr auf den Gemeindeganzleien eintreffen.**

Es werden keine Beiträge durch die Druckerei direkt entgegengenommen.



## Willkommen zum Schnupper-Abend beim Gemischten Chor Remetschwil

Am Dienstag 20. August, 19.45 Uhr, Gemeindeganzle Remetschwil oder an irgend einem anderen Dienstag.

Kontakt und weitere Infos unter [www.gemischterchor-remetschwil.ch](http://www.gemischterchor-remetschwil.ch) oder bei Christa Villiger (Präsidentin) 056 496 14 13



## Der direkte Draht zum Inserat

Telefon 056 491 13 28



## Am Donnerstag, 29. August 2019, 12.00 Uhr

laden wir Sie zu unserer nächsten Tavolata im Saal des Kirchenzentrums Gut Hirt in Niederrohrdorf ein.

Wir freuen uns auf Ihre Teilnahme.

Bitte melden Sie sich bis am **Freitag, 23. August** an bei: Gisela Greder, Telefon 056 496 12 25 oder [gisela.greder@pfarrei-rohrdorf.ch](mailto:gisela.greder@pfarrei-rohrdorf.ch).

Falls Sie einen Fahrdienst benötigen, teilen Sie uns dies bitte bei der Anmeldung mit.

Preis für ein Mittagessen: Fr. 15.–

**Im Juli findet keine Tavolata statt.**





# Neophytenbekämpfung am Rohrdorferberg

**Der Natur- und Vogelschutzverein Rohrdorferberg koordiniert und organisiert die jährliche Neophyten-Bekämpfungsaktion**

Am Samstag, dem 29. Juni 2019, organisierte der Natur- und Vogelschutzverein Rohrdorferberg wiederum eine Neophyten-Bekämpfungsaktion. Diese nicht heimischen Pflanzen breiten sich zum Teil stark aus und verdrängen einheimische Pflanzen. Einige bergen gesundheitliche Risiken. Damit sie nachhaltig zurückgedrängt werden können, müssen sie über mehrere Jahre vor dem Versamen ausgerissen werden. Nur wenn sie sich über mehrere Jahre nicht weiter vermehren können, sterben sie definitiv ab. Weil der Verein diese Aktion bereits seit sechs Jahren durchführt, hat sich der Bestand dieser Pflanzen bereits deutlich reduziert und der Aufwand wird jedes Jahr kleiner. Damit die viele bisherige Arbeit nicht umsonst war, muss der Bestand kontrolliert, der für jede Pflanze richtige Zeitpunkte gewählt und müssen die Restbestände entfernt werden. Die Gruppe Freiwilliger besammelte sich kurz vor 8 Uhr bei herrlichem Sonnenschein. Der



frühere Vereinspräsident Franz Schneider teilte die freiwilligen Helfer in mehrere Gruppen, wies ihnen Gebiete zu und erklärte das Vorgehen. Das lange kalte Wetter in diesem Jahr hielt die Fremdlinge länger in Schach wie



in anderen Jahren und so war der Zeitpunkt richtig gewählt. Franz Schneider hat die betroffenen Gebiete im Wald oberhalb Remetschwil und Oberrohrdorf gut dokumentiert und kontrolliert regelmässig das Wachstum. So kann die Bekämpfung sehr gezielt und effektiv erfolgen.

Gegen Mittag ist die Arbeit schon gemacht und alle Helfer werden am Grillplatz verköstigt. Getränke und Würste werden von den betroffenen Gemeinden bezahlt. Diese sind froh, dass sich ein Verein um die Neophyten-Bekämpfung kümmert und Freiwillige mithelfen. Den Vereinsmitgliedern und den vielen Freiwilligen sei hiermit herzlich gedankt.

Natur- und Vogelschutzverein  
Rohrdorferberg

opf  
 jeder  
 ählt. Jec  
 jeder Tropf  
 fen zählt. Jea  
 zählt. Jeder Trc  
 ropfen zählt. Jede  
 n zählt. Jeder Tropfe  
 Jeder Tropfen zählt. Jec  
 n zählt. Jeder Tropfen z  
 ropfen zählt. Jeder Tropt  
 lt. **Jeder Tropfen zählt.** Je  
 fen zählt. Jeder Tropfen  
 r Tropfen zählt. Jeder T  
 en zählt. Jeder Trc  
 'er Tropfen zä'



BLUTSPENDE SRK SCHWEIZ

# SPENDE BLUT RETTE LEBEN

blutspende.ch





ROHRDORFERBERG

AMTLICHE ANZEIGEN

## Die Gemeinden Niederrohrdorf und Oberrohrdorf feiern den 1. August 2019 zusammen am Höhenweg in Oberrohrdorf

### Bundesfeier (Donnerstag, 1. August 2019)

- 18.00 Uhr Eröffnung der Festwirtschaft im Zelt unterhalb Höhenweg, geführt durch die Harmoniemusik Rohrdorf
- 18.15 Uhr Erster Spielblock Schwyzerörgeli-Quartett «Stubetehöckler»
- 18.30 Uhr Verpflegung (offeriert durch die Gemeinden)
- 19.30 Uhr Zweiter Spielblock Schwyzerörgeli-Quartett «Stubetehöckler»
- 20.00 Uhr Glockengeläute
- 20.15 Uhr
  - Begrüssung durch Gemeindeammann Kurt Scherer
  - Festansprache durch Regierungsrat Stephan Attiger
  - Nationalhymne
  - anschliessend Festwirtschaft
- 21.00 Uhr Dritter Spielblock Schwyzerörgeli-Quartett «Stubetehöckler»
- 21.30 Uhr Lampion-Umzug, begleitet durch Tambouren
- 22.00 Uhr Entzünden des Höhenfeuers
- 24.00 Uhr Schluss



### Buurezmittag (Sonntag, 4. August 2019)

- 10.30 Uhr Ökumenischer Gottesdienst, begleitet durch Alphornbläser und die Hausmusik SAC Brugg, anschliessend Eröffnung der Festwirtschaft mit Bewirtung durch Jugendverein Rohr (JuVeRo). Ein Streichelzoo und Spiele bieten Unterhaltung für Klein und Gross.

### Taxidienst

Für die Bevölkerung besteht am 1. August ein Gratis-Taxidienst zum Festplatz, circa alle 15 Minuten.

- Hinfahrt 17.30 – 20.00 Uhr
- Rückfahrt 21.00 – 24.00 Uhr

- Festplatz
- Entsorgungsplatz Staretschwil
- Kreuzung Loorenstrasse/Hiltimattstrasse
- Coop-Parkplatz Niederrohrdorf
- Bushaltestelle Oberdorf
- Bushaltestelle Post Oberrohrdorf

### Achtung

Das Abbrennen von Feuerwerk vor dem 1. August sowie im Festzelt und dessen unmittelbarer Nähe ist verboten. Wir bitten die Eltern, ihre Kinder beim Abbrennen von Feuerwerk zu überwachen, um Unfälle zu vermeiden. Feuerwerksabfälle sind zum Entsorgen nach Hause mitzunehmen. Vielen Dank.

Freundlich laden ein:

Gemeinderäte von Niederrohrdorf und Oberrohrdorf, Rohrdorfer Fasnacht und Jugendverein Rohr (JuVeRo)

## Stromunterbruch vom 26. Juni 2019

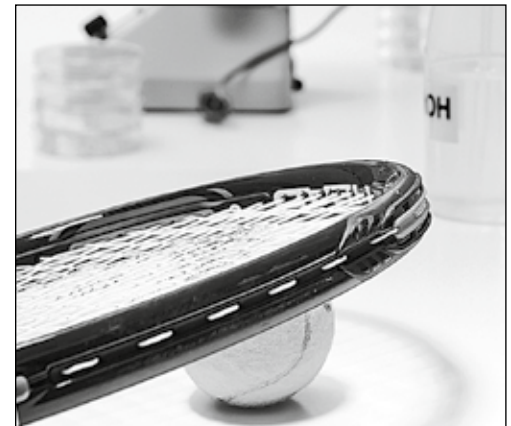
Im 16-kV-Mittelspannungsnetz der AEW (Vorlieferant der EOR) kam es am Mittwoch, 26. Juni 2019, um 20.26 Uhr zu einer automatischen Sicherheitsausschaltung. Vom daraus folgenden Stromunterbruch betroffen waren die Gemeinden Niederrohrdorf und Oberrohrdorf. Um 21.15 Uhr waren die Verbraucher im Versorgungsgebiet der EOR, Elektra Oberrohrdorf, wieder mit elektrischer Energie versorgt.

Die EOR bedauert den Stromunterbruch sehr und dankt den betroffenen Stromkunden für ihr Verständnis und ihre Geduld.

# EOR

Kontaktadresse

EOR, Genossenschaft Elektra Oberrohrdorf  
Bergstrasse 8, 5452 Oberrohrdorf  
Tel. 056 496 60 21  
info@eor.ch, www.eor.ch



**78 Mal**  
das Training verpasst.

**55 Mal** das Wochenende  
durchgearbeitet.

**1 neues Medikament**  
gegen Krebs entwickelt.

Mit Ihrer Spende fördern wir  
engagierte Forscherinnen  
und Forscher. PK 30-3090-1

**krebsforschung schweiz**

*Damit Heilung zur Regel wird.*

Inserat

## RÜCKENSCHMERZEN?



gesundheitszentrum  
für komplementärmedizin

bremgartenstrasse 3, 5443 niederrohrdorf  
fon 056 496 56 55, [www.gesundheit-moser.ch](http://www.gesundheit-moser.ch)

## Der Familienbetrieb im Herzen von Villmergen



- Ganzheitliche Schlafberatung
- Matratzen, Lattenroste, Bettgestelle
- Decken, Kissen, Bettwäsche
- Bettfedernreinigung

Unterdorfstr. 3  
5612 Villmergen  
Tel. 056 621 82 42  
www.betten-kueng.ch

**BETTEN  
KÜNG**

## Regional Kreativ produktiv

5452 Oberrohrdorf 056 496 39 26  
www.druckatelier-braem.ch

Inserieren bringt Erfolg

## Hunde Lingg

Haus- und Tierbetreuung  
Hundeschule  
Mantrailing

Jean-Pierre Lingg  
Höllbündtenstrasse 13  
8964 Rudolfstetten  
Tel. 078 679 00 91  
E-Mail kontakt@hundelingg.ch  
www.hundelingg.ch

**Innenausbau**  
Individuelle Schreinerarbeiten  
auch in Massivholz

**Haustüren** **Schränke und  
Büchergestelle**

**Parkett** **Renovationen**

**HUSER** **Prompter  
Reparaturservice** **Küchen**

SCHREINEREI - WAGNEREI  
5443 NIEDERROHRDORF

Leitern in Holz und Metall

Tel. 056 496 15 59 Fax 056 496 61 09 www.huserholz.ch



Werbung bringt Erfolg.  
Am richtigen Ort noch mehr!

## Zahnprothesen-Reparaturen



**Zahntechnik Racheter**  
Bahnhofstrasse 50 5507 Mellingen  
Tel. 056 491 05 28



### Gemeinden

Fislisbach (2), Mägenwil (1), Mellingen (1),  
Niederrohrdorf (1), Oberrohrdorf (1)

Bist du aufgeweckt und lernfreudig? Die vorerwähnten Gemeinden ermöglichen dir **ab Sommer 2020** eine vielseitige Ausbildung als

## Kauffrau / Kaufmann



### Wir

bieten dir während drei Jahren einen umfassenden Einblick in die verschiedenen Abteilungen und Dienstleistungen einer öffentlichen Verwaltung. Dabei stehst du in Kontakt mit Menschen und kannst das erworbene Wissen praxisnah umsetzen. Unsere Berufsbildner unterstützen dich, damit du deine Fähigkeiten optimal weiterentwickeln kannst.

### Du

verfügst über eine Bezirks- oder Sekundarschulausbildung. Neben guten schulischen Leistungen bringst du ein grosses Berufsinteresse mit. Du bist kontaktfreudig, engagiert und hast angenehme Umgangsformen. Das 10-Finger-System beherrschst du bereits und du kannst gut mit dem Computer umgehen.

### Interessiert?

Dann freuen wir uns über deine vollständigen Bewerbungsunterlagen (mit Lebenslauf, Foto, Schulzeugnissen, ev. Multicheck) **bis Mittwoch, 14. August 2019 an die betreffende Gemeindekanzlei.**

### Fragen?

Ruf uns doch an und verlange den Berufsbildner bzw. die Berufsbildnerin.

Wir freuen uns auf deine Bewerbung.

Berufsbildner bzw. Berufsbildnerinnen  
der erwähnten Gemeinden

## Elektro

**Flückiger**

**+ Frei AG**

Geht Ihnen ein Licht auf?



## Beleuchtungen für helle Köpfe!

Wir planen und installieren nicht nur, sondern beraten Sie kompetent. Auch bei Ihnen zuhause.

**Birmenstorf Oberrohrdorf Fislisbach**

056 496 80 55

oberrohrdorf@elektro-fluckiger.ch





BELLIKON

AMTLICHE ANZEIGEN

## Anpassung Ressorts Gemeinderat per 1. Juli 2019

Am 18. Februar 2019 wurden infolge Wahl von Daniela Widmer als Frau Gemeindeammann sowie infolge Neuwahl von Christoph Gehrig als Gemeinderat per 10. Februar 2019 die Ressorts innerhalb des Gemeinderates neu verteilt. In den vergangenen Monaten wurde festgestellt, dass die Ressortverteilung innerhalb des Gemeinderates optimiert werden kann. Demnach präsentiert sich die Ressortverteilung per 1. Juli 2019 wie folgt:

|                                      |                                                                                                                              |
|--------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| <b>Gemeindeammann Daniela Widmer</b> | Allgemeine Verwaltung, Soziales und Fürsorge, Jugendarbeit, Alter, Polizeiwesen, Kultur und Freizeit, Regionalplanung        |
| <b>Vizeammann Roger Keller</b>       | Gemeindeverwaltung, Hochbau, Gemeindeligenschaften, Entsorgungswesen, Raumplanung                                            |
| <b>Gemeinderat Josef Karpf</b>       | Gesundheitswesen, Militär/Zivilschutz, Feuerwehr, Friedhof- und Bestattungswesen, Natur- und Umweltschutz, Forst, Ortsbürger |
| <b>Gemeinderat Alexander Schibli</b> | Finanz- und Steuerwesen, Bildungswesen                                                                                       |
| <b>Gemeinderat Christoph Gehrig</b>  | Verkehr, Tiefbau (Strassen, Wasser- und Abwasser), Bauamt, Energie, Landwirtschaft                                           |

## Neubau Reservoir Bellikon – Spatenstich

Das Reservoir soll bis September nächsten Jahres mit 1600 Kubiklitern doppelt so viel Wasser fassen können wie bisher. Die Gemeindeversammlung bewilligte dafür Ende 2018 einen Baukredit von knapp zwei Millionen Franken. Vom entstehenden Fassungsvermögen von 1600 Kubiklitern sind weiterhin 400 Kubikliter als Löschwasserreserve auch für die Gemeinden Stetten, Remetschwil und Künten vorgesehen. Das alte Wasserreservoir wird im Frühjahr und im Herbst 2020 abgerissen. Es genüge weder technisch noch von der Kapazität her den heutigen Anforderungen, teilt die bauleitende Firma Porta AG mit.



## Das Inserat

ist immer noch das beste  
und günstigste Werbemittel!



## 1. August 2019

**Einladung zum 1.-August-Brunch  
ab 10.00 Uhr in der Turnhalle**

circa 11.30 Uhr Begrüssung durch die  
Gemeinde Bellikon

Anschließend gemeinsames Singen der  
Landeshymne

Es laden herzlich ein:

Gemeinderat Bellikon

Männerchor Bellikon-Hausen mit Helfer-  
innen und Helfern

PS: Für die Jüngsten steht eine Hüpfburg  
zur Verfügung.

## Öffnungszeiten der Gemeindeverwaltung

**am 1. August**

Die Büros der Gemeindeverwaltung bleiben von Mittwoch, 31. Juli 2019, ab 15.30 Uhr, bis und mit Donnerstag, 1. August 2019, geschlossen. Ab Freitag, 2. August 2019 sind wir gerne wieder für Sie da.

Wir bitten um Ihre Kenntnisnahme.

## Schalterstunden der Gemeindeverwaltung während der Sommerferien

Die Schalter und Telefone der Gemeindeverwaltung werden während den Schulferien vom **8. Juli bis 9. August 2019** wie folgt bedient:

**Montag:** 08.30 – 11.30 Uhr und  
13.30 – 18.00 Uhr

**Dienstag bis Freitag:** 08.30 – 12.00 Uhr  
nachmittags geschlossen

In dringenden Fällen können auch Termine ausserhalb der Schalterzeiten vereinbart werden.

Wir bitten um Ihre Kenntnisnahme und wünschen Ihnen schöne Sommerferien.



## Veranstaltungskalender Bellikon

### Juli 2019

|    |     |                                            |                         |                                      |
|----|-----|--------------------------------------------|-------------------------|--------------------------------------|
| Do | 18. | Wandergruppe Aktiv im Alter Rohrdorferberg | Rheinfelden – Maisprach | Treffpunkt Bade Gleis 3 ab 08.52 Uhr |
| Mo | 22. | Lauftreff                                  | Laufen für jedermann    | Schulhausplatz, 19.00 Uhr            |
| Mo | 29. | Lauftreff                                  | Laufen für jedermann    | Schulhausplatz, 19.00 Uhr            |

### August 2019

|    |     |                                            |                                                  |                                    |
|----|-----|--------------------------------------------|--------------------------------------------------|------------------------------------|
| Do | 01. | Männerchor Bellikon – Hausen / Gemeinde    | 1. August Brunch                                 | Turnhalle, 10.00 Uhr               |
| Mo | 05. | Lauftreff                                  | Laufen für jedermann                             | Schulhausplatz, 19.00 Uhr          |
| Di | 06. | Pro Senectute                              | Mittagstisch                                     | Rest. Eintracht, 11.30 Uhr         |
| Di | 06. | Pro Senectute                              | Jass- und Spielnachmittag                        | Rest. Eintracht, 13.30 – 17.00 Uhr |
| Do | 08. | Wandergruppe Aktiv im Alter Rohrdorferberg | Buttisholz – Wolhusen                            | Baden Gleis 3 ab 8.22 Uhr          |
| So | 11. | Schule Bellikon                            | Ende Sommerferien                                |                                    |
| Mo | 12. | Lauftreff                                  | Laufen für jedermann                             | Schulhausplatz, 19.00 Uhr          |
| Mi | 14. | Pro Senectute                              | Fitness und Gymnastik für gute Laune             | Turnhalle, 09.00 – 10.00 Uhr       |
| Sa | 17. | Natur- und Vogelschutzverein               | Exkursion: «Reptilien und Amphibien im Reusstal» | Gemeindehaus, 08.45 Uhr            |
| Mo | 19. | Lauftreff                                  | Laufen für jedermann                             | Schulhausplatz, 19.00 Uhr          |
| Mi | 21. | Pro Senectute                              | Fitness und Gymnastik für gute Laune             | Turnhalle, 09.00 – 10.00 Uhr       |
| So | 25. | Kath. Pfarramt                             | Neuminiaufnahme                                  | Kirche Bellikon, 11.00 Uhr         |
| Mo | 26. | Pro Senectute                              | Fitness und Gymnastik für gute Laune             | Turnhalle, 09.00 – 10.00 Uhr       |
| Mi | 28. | Lauftreff                                  | Laufen für jedermann                             | Schulhausplatz, 19.00 Uhr          |
| Sa | 31. | Feuerwehr Regio Heitersberg - Reusstal     | Regionaltag                                      | Schulareal Künten                  |

## Verschiebung Grüngutabfuhr

Die Grüngutabfuhr von Donnerstag, 1. August 2019 (Bundesfeier), wird auf Mittwoch, 31. Juli 2019, vorverlegt.

Wir bitten um Kenntnisnahme.

## Elektra-Genossenschaft Bellikon-Hausen

### Betriebsferien

Von Montag, 15. Juli bis Samstag, 27. Juli 2019 ist die Elektra-Genossenschaft Bellikon-Hausen, Ihr lokaler Anbieter von Internet, TV, Radio, Telefonie, Elektrizitätsversorgung, wegen Betriebsferien geschlossen.

Störungsmeldungen:

⇒ Strom AEW Störungsdienst  
0800 85 08 08

⇒ Internet/Telefon GIB-Solutions  
044 200 00 44

⇒ TV Rytelec 056 410 21 20

Ihre Elektra-Genossenschaft Bellikon-Hausen



**Ein Herzinfarkt beendet ein Leben, bevor es zu Ende ist.**



Schweizerische Herzstiftung. Aktiv gegen Herzkrankheiten und Hirnschlag.  
Helfen auch Sie. Spendenkonto 30-4356-3

[www.swissheart.ch](http://www.swissheart.ch)





## Strassenbauprojekte

### Publikation und öffentliche Auflage

Gemäss § 95 BauG

### Sanierung und Ausbau Alte Bremgartenstrasse

#### Beschluss Gemeinderat

Am 15. April 2019 beschloss der Gemeinderat, die Alte Bremgartenstrasse ab Rebhaldenweg bis Clemenzweg auf eine Breite von 5,50 m auszubauen und ab Clemenzweg bis Oberdorfstrasse zu sanieren.

#### Werkleitungen und Kanalisation

Die Gemeindekanalisation wird saniert. Die Trinkwasserleitungen werden ersetzt. Die Kabelwerke erneuern ihre Leitungen.

#### Beleuchtung

Die Strasse wird neu mit einer Beleuchtung ausgestattet.

#### Erschliessungsbeiträge und Landabtretung

Für den Abschnitt, welcher ausgebaut wird, erhebt die Gemeinde gemäss Reglement Erschliessungsbeiträge bei den anliegenden Grundeigentümern. Die Gemeinde erwirbt Land, welches notwendig ist, um die Strasse auszubauen.

#### Öffentliche Auflage

Die Akten liegen auf der Gemeindekanzlei vom 18. Juli 2019 bis zum 19. August 2019 öffentlich auf.

#### Einwendungen

Gegen das Strassenbauprojekt kann während der Auflagefrist beim Gemeinderat Niederrohrdorf schriftlich Einwendung erhoben werden. Die Einwendung muss vom Einwendenden selbst oder von einer von ihm bevollmächtigten Person verfasst und unterzeichnet sein. Sie hat einen Antrag und eine Begründung zu enthalten, d. h. es ist anzugeben, welchen Entscheid der Einwendende anstelle der nachgesuchten Baubewilligung beantragt, und es ist darzulegen, aus welchen Gründen der Einwendende diesen anderen Entscheid verlangt. Auf eine Einwendung, die diesen Anforderungen nicht entspricht, kann nicht eingetreten werden.

Niederrohrdorf, 5. Juli 2019

Gemeinderat

## eBill Gemeinde Niederrohrdorf

Die Gemeinde Niederrohrdorf bietet ab sofort den Service eBill für die Bereiche Wasser, Abwasser und Abfall sowie für Rechnungen von Hundesteuern, Elternbeiträgen und jegliche Gebühren an. Ausgenommen sind die Steuerrechnungen, da diese Rechnungen auf dem kantonalen System generiert werden.

Mit eBill wird jede Rechnung elektronisch direkt an Ihr E-Banking geschickt und kann von Ihnen überprüft und bezahlt werden. Mit wenigen Mausklicks haben Sie alles unter Kontrolle – und das mit der hohen Sicherheit des E-Banking.

### So einfach funktioniert:

1. Registrieren Sie sich in der E-Banking-Umgebung Ihres Finanzinstituts bei der Gemeinde Niederrohrdorf.
2. Nach der einmaligen Registrierung erhalten Sie die Rechnung der Gemeinde Niederrohrdorf direkt in Ihre E-Banking-Umgebung.
3. Sie entscheiden alleine, wann und über welches Konto Sie die Rechnung bezahlen wollen.
4. Bei Bedarf: Speichern oder drucken Sie die Rechnung mit allen Details.

### Ihre Vorteile:

- Sie reduzieren Ihren administrativen Arbeitsaufwand. Kein Abtippen oder Scannen von Zahlungsscheinen, keine Fehler, zuverlässige Zahlung.
- Sie können jederzeit und überall auf Ihre Rechnung zugreifen.
- Sie tragen zu einer sauberen Umwelt bei (kein Papierversand mehr).

Weitere Informationen finden Sie auf der Website [www.ebill.ch](http://www.ebill.ch).

Inserieren  
bringt  
Erfolg



# Reussbote

Anzeigenverkauf und Promotion:

DRUCKEREI  
**NÜSSLI**  
Reussbote

Druckerei Nüssli AG  
Bahnhofstrasse 37  
5507 Mellingen  
Telefon 056 491 13 28  
Fax 056 470 66 75  
E-Mail: [sekretariat@reussbote.ch](mailto:sekretariat@reussbote.ch)  
[www.reussbote.ch](http://www.reussbote.ch)



## Strassenbauprojekte

### Publikation und öffentliche Auflage

Gemäss § 95 BauG

### Sanierung und Ausbau Heigellochstrasse

#### Beschluss Gemeinderat

Am 15. April 2019 beschloss der Gemeinderat, die Heigellochstrasse ab Bremgartenstrasse auf einer Länge von 85 m auf eine Breite von 5.00 m auszubauen und weiter bis zur Oberdorfstrasse zu sanieren.

#### Werkleitungen und Kanalisation

Die Gemeindekanalisation wird erneuert und tiefergelegt. Die Trinkwasserleitungen werden ersetzt. Die Kabelwerke erneuern ihre Leitungen.

#### Beleuchtung

Die Strasse wird neu mit einer Beleuchtung ausgestattet.

#### Erschliessungsbeiträge

Für den Abschnitt, welcher ausgebaut wird, erhebt die Gemeinde gemäss Reglement Erschliessungsbeiträge bei den anliegenden Grundeigentümern.

#### Landabtretung

Die bestehende Strasse ist heute zum Teil eine Privatstrasse, das entsprechende Land muss von den Grundeigentümern unentgeltlich abgetreten werden, der rechtsgültige Gestaltungsplan «Alte Bremgartenstrasse» bildet den entsprechenden Rechtstitel dazu.

#### Öffentliche Auflage

Die Akten liegen auf der Gemeindekanzlei vom 18. Juli 2019 bis zum 19. August 2019 öffentlich auf.

#### Einwendungen

Gegen das Strassenbauprojekt kann während der Auflagefrist beim Gemeinderat Niederrohrdorf schriftlich Einwendung erhoben werden. Die Einwendung muss vom Einwendenden selbst oder von einer von ihm bevollmächtigten Person verfasst und unterzeichnet sein. Sie hat einen Antrag und eine Begründung zu enthalten, d. h. es ist anzugeben, welchen Entscheid der Einwendende anstelle der nachgesuchten Baubewilligung beantragt, und es ist darzulegen, aus welchen Gründen der Einwendende diesen anderen Entscheid verlangt. Auf eine Einwendung, die diesen Anforderungen nicht entspricht, kann nicht eingetreten werden.

Niederrohrdorf, 5. Juli 2019

Gemeinderat

## Baugesuche

### Publikation und öffentliche Auflage

§ 60 BauG und § 53 BauV

**Bauherrschaft:** ImmoStar Home AG  
Esprainstrasse 2  
5442 Fislisbach

**Bauobjekt:** Neubau MFH

**Standort:** Weiherweg  
(Parzelle Nr. 511)

**Teilbewillig:** Departement Bau Verkehr Umwelt, Abteilung für Baubewilligungen

**Bauherrschaft:** Manuela und Stefan Meier, Weiherweg 15  
5443 Niederrohrdorf

**Bauobjekt:** Stützmauer und Holzwand (Beton oder Naturstein)

**Standort:** Weiherweg 15  
(Parzelle 707)

**Bauherrschaft:** Fadil Sadiki  
Hiltiwaldweg 7  
5443 Niederrohrdorf

**Bauobjekt:** Luft-Wasser-Wärmepumpe

**Standort:** Hiltiwaldweg 7  
(Parzelle 138)

**Öffentliche Auflage:** vom 18. Juli bis 16. August 2019  
am Schalter der Gemeindekanzlei

#### Einwendungen:

Gegen ein Baugesuch kann während der Auflagefrist beim Gemeinderat Niederrohrdorf schriftlich Einwendung erhoben werden. Die Einwendung muss vom Einwendenden selbst oder von einer von ihm bevollmächtigten Person verfasst und unterzeichnet sein. Sie hat einen Antrag und eine Begründung zu enthalten, d. h. es ist anzugeben, welchen Entscheid der Einwendende anstelle der nachgesuchten Baubewilligung beantragt, und es ist darzulegen, aus welchen Gründen der Einwendende diesen anderen Entscheid verlangt. Auf eine Einwendung, die diesen Anforderungen nicht entspricht, kann nicht eingetreten werden.

Der Gemeinderat



Medizinische Hilfe aus der Luft.  
Jetzt Gönnerin oder Gönner werden: 0844 834 844  
oder [www.rega.ch](http://www.rega.ch)

rega

Ganz in Ihrer Nähe!

**Berg-Post**



**NIEDERROHRDORF****AMTLICHE ANZEIGEN**

## Veranstaltungskalender Niederrohrdorf

### Juli 2019

|    |    |                                |                                                               |                                                                    |
|----|----|--------------------------------|---------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------|
| Do | 18 | Aktiv im Alter<br>Wandergruppe | Wanderung Rheinfelden<br>– Magden – Sonnenberg<br>– Maisprach | Treffpunkt:<br>Baden SBB, Gleis 3 ab 08.52 Uhr                     |
| Do | 18 | Mütter- und Väter-<br>beratung | Beratung mit Voranmel-<br>dung                                | Gemeindezentrum, Kommissions-<br>zimmer 1. OG<br>08.30 – 11.30 Uhr |
| Mi | 24 | Pro Senectute                  | Senioren-Jassen                                               | Gemeindezentrum, Gemeindesaal<br>13.30 – 17.00 Uhr                 |
| Do | 25 | Mütter- und Väter-<br>beratung | Beratung ohne Voran-<br>meldung                               | Gemeindezentrum, Gemeindesaal<br>14.30 – 17.15 Uhr                 |

### August 2019

|    |    |                                 |                                               |                                                           |
|----|----|---------------------------------|-----------------------------------------------|-----------------------------------------------------------|
| Fr | 02 | Seniorenrat                     | Senioren-Essen                                | Restaurant Sonne<br>11.30 Uhr                             |
| Sa | 03 | Schützenbund                    | Obligatorisches Bundes-<br>programm           | Schiessplatz Remetschwil<br>17.30 – 19.30 Uhr             |
| Do | 08 | Aktiv im Alter<br>Wandergruppe  | Wanderung Buttisholz –<br>Soppisee – Wolhusen | Treffpunkt:<br>Baden SBB, Gleis 3 ab 08.22 Uhr            |
| Do | 08 | Mütter- und Väter-<br>beratung  | Beratung ohne Voran-<br>meldung               | Gemeindezentrum, Gemeindesaal<br>14.30 – 17.15 Uhr        |
| Sa | 10 | Natur- und<br>Vogelschutzverein | Pflegearbeiten im<br>Taumoos                  | Taumoos<br>08.00 – 12.00 Uhr                              |
| Sa | 10 | Harmoniemusik<br>Rohrdorf       | Fischessen<br>mit Jubilarenfeier              | Zähnteschüür, ORD<br>ab 11.00 Uhr                         |
| So | 11 | Ref. und Kath.<br>Kirchgemeinde | Treff am Sonntag                              | Treffpunkt: Ehemalige Post Nieder-<br>rohrdorf, 14.15 Uhr |




**Auf in den Bergwald! Arbeiten Sie mit.**  
[www.bergwaldprojekt.ch](http://www.bergwaldprojekt.ch)

**Spenden: CH15 0900 0000 7000 2656 6**



**Leiten Sie Ihre Drucksachen  
an kreative Köpfe weiter**

**Druckerei Nüssli AG**  
 Bahnhofstrasse 37  
 5507 Mellingen

Telefon 056 491 13 28  
 Fax Redaktion Reussbote 056 491 18 30  
 Fax Druckerei 056 470 66 75  
 E-Mail sekretariat@reussbote.ch



## «Senioren-Gipfel» der Gemeinde Niederrohrdorf

**Am 13. Juni 2019 fand der 7. Niederrohrdorfer «Senioren-Gipfel» in der Aula Oberstufenzentrum Niederrohrdorf statt.**

Gemeinderätin und Ressortvorsteherin «Alter», Gisela Greder, durfte 140 Seniorinnen und Senioren willkommen heissen – wiederum eine stattliche Teilnehmerzahl! Unser neuer Gemeindeschreiber, Claudio Stierli, stellte sich den Gästen vor und überbrachte Willkommensgrüsse aus dem Gemeindehaus.



Den stimmungsvollen Auftakt zum diesjährigen Senioren Anlass machte das Panflöten-Ensemble «Pantilenis». Mit wunderbaren, bekannten Panflöten-Klängen erfreute das sechsköpfige Ensemble aus der Region alle Anwesenden; das Publikum verdankte dies mit grossem Applaus.

Nun waren alle gespannt auf den Film «Lebensraum 60+». Ein Senioren-Reporterteam hatte fünf verschiedene Standorte besucht, wo sich Seniorinnen und Senioren treffen können und gemeinsam Lebens- und Begegnungsräume entwickelt haben. Dieser Film gibt Anregungen zu neuen Aktivitäten im Dorf.

Die Seniorinnen und Senioren wurden herzlich aufgefordert, sich in der anschliessenden Pause Gedanken zum Film zu machen und danach in der Diskussionsrunde Wünsche sowie Ideen im Allgemeinen zu äussern.

In der wohlverdienten Pause servierten die Mitglieder des Seniorenrates und des Freiwilligen-Pools Kaffee mit traditionellem Nussgipfel; Lieferung wiederum durch das Alterszentrum am Buechberg AG Fislisbach. Gespendet von der Gemeinde Niederrohrdorf. Bei angeregten Gesprächen konnten auch neue Kontakte geknüpft werden.

Der zweite Teil des «Senioren-Gipfels» wurde vom Seniorenrat gestaltet. Helmut Metzner, Mitglied des Seniorenrates, gab folgende allgemeine Informationen:

Der Kanton Aargau fordert/wünscht: Jede Gemeinde hat für die Seniorinnen und Senioren

- ein Altersleitbild mit Massnahmen
- ein Altersforum (Senioren-Gipfel)
- eine Alterskommission (Seniorenrat)

### Rückblick auf die Gemeinde Niederrohrdorf

- 2013 Erster Senioren-Gipfel
- 2015 Gründung des Seniorenrates
- 2016 Umfrage bei den SeniorInnen 65+ in Niederrohrdorf: «Was ist wichtig bzw. sehr wichtig?»

### Notwendige Massnahmen

- 2018 Seniorenrat nun gemeinderätliche Kommission
- 2018 Altersleitbild

### Aufgabe des Seniorenrates

Die Mitglieder des Seniorenrates gehen die Alterspolitik und die Altersplanung in Niederrohrdorf gezielt an.

*V.l.n.r.: Egloff Theres, HofmannTerry, Egloff Josef, Metzner Helmut, Greder Gisela, Richei Susanne*



Der Seniorenrat soll Bindeglied zwischen Seniorinnen/Senioren und dem Gemeinderat sein, der allgemeine Bedürfnisse und Anliegen eruiert, den Gemeinderat bei Planungsaufgaben unterstützt und zur Förderung der **Lebensqualität** von Seniorinnen/Senioren beiträgt. Der Seniorenrat verfolgt die Absicht, dass Niederrohrdorf eine **seniorenfreundliche** Gemeinde ist.

Vom ausgewerteten Fragebogen nahm der Seniorenrat als Erstes den Punkt **«genügend Sitzgelegenheiten im Dorf»** in Angriff.

2017 und 2018 konnten 13 Bänke (10 Parkbänke + 3 Holzbänke) vom Bauamt aufgestellt werden. Gesponsert von Privatpersonen.

### Sicherheit im Dorf

Da Niederrohrdorf zum Teil am Hang liegt, gab es Treppen/«Stägli» ohne Handgeländer. Das Bauamt installierte Handgeländer an folgenden Orten:

- 2016: Moränenweg / Fohrhölzlistrasse – Bushaltestelle
- 2017: Treppe Mülimattstrasse – Römerweg
- 2018: Fohrhölzlistägli / Fohrhölzlistrasse – Römerweg

### Seniorennetz

Zum wichtigsten Punkt der Auswertung, so lange wie möglich in der eigenen Wohnung/im eigenen Haus wohnen zu können, wurde 2017 vom Seniorenrat das «Seniorennetz» auf die Beine gestellt. Folgende Hilfeleistungen werden angeboten:

- Begleitung bei Spaziergängen – Begleitung für Einschulungsschüler
- Besuche daheim (plaudern, Kaffee trinken, vorlesen etc.)
- Begleitung bei Einkäufen im Dorf und angrenzenden Nachbargemeinden
- Erledigung von Postdiensten im Dorf und Nachbargemeinden
- Fahrdienst im Dorf und Nachbargemeinden
- Fahrten zur Entsorgungsstelle im Dorf
- Kleine einfache Reparaturen daheim
- Betreuung von Haus/Wohnung bei Abwesenheit
- Stundenweise Entlastung bei Betreuung von Angehörigen
- Hilfe am PC, Internet, Handy
- Ausfüllen von Steuererklärungen

Seniorinnen und Senioren von Niederrohrdorf können sich bei Bedarf unter der Telefon-Nr. **079 868 71 20**, montags/mittwochs/freitags jeweils von 09.00 – 12.00 Uhr, an die Vermittlungsstelle des Seniorenrates wenden.

Die Vermittlungsstelle kann auf einen Freiwilligen-Pool (circa 20 Personen) zurückgreifen und diese für die jeweilige Hilfeleistung einsetzen. Durchgeführte Einsätze

|              |            |
|--------------|------------|
| <b>2017:</b> | <b>130</b> |
| <b>2018:</b> | <b>215</b> |
| <b>2019:</b> | <b>65</b>  |

### Veranstaltete Kurse des Seniorenrates

#### Autofahrkurs:

Durchführung seit 2017. Es haben bis jetzt **66** Seniorinnen und Senioren diesen Autofahrkurs von Fahrlehrer Roger Buchs, Niederrohrdorf, besucht.

#### Kurs: Wie löse ich ein Busticket?

Nov. 2018 Durchführung von zwei Seniorennachmittagen

#### Seniorennachmittag mit Handy

2018: Durchführung von 2 Seniorennachmittagen

2019: Durchführung von 2 Seniorennachmittagen

Mit den kath. Religionsschülern. Die Seniorinnen und Senioren konnten ihr Handy mitbringen. Der Kursnachmittag findet auch im 2020 wieder statt.



**Vorhandene soziale Kontakte/Begegnungsstätten**

Senioren-Gipfel (jeweils im Juni)  
 Seniorenausflug (jeweils im September)  
 Neujahrs-Apéro (jeweils im Januar)  
 Seniorenessen (1x pro Monat – organisiert durch Seniorenrat)  
 Tavolata (10 x pro Jahr – organisiert durch röm.-kath. Kirche)  
 Tauschmarkt mit Velobörse (1 x pro Jahr – organisiert durch Umweltschutzkommission)  
 Märtkafi (jeweils Samstagmorgen von April bis September)  
 Ferner: Seniorenpost (Zustellung durch Alterszentrum am Buechberg AG Fislisbach)

**Begegnung zwischen Jung und Alt**

SeniorInnen engagieren sich in der Primarschule/im Kindergarten.

**Generationen im Klassenzimmer**

2018: Vom Seniorenrat vermittelt: 4 Seniorinnen und 1 Senior  
 2019: Vom Seniorenrat folgte der Einsatz einer weiteren Seniorin und eines Seniors. Es fehlen noch zwei Personen.

**Generationen im Kindergarten**

2019: Vom Seniorenrat vermittelt: 1 Seniorin. Zu Beginn des neuen Schuljahres im August 2019 können 3 weitere Seniorinnen eingesetzt werden.

**Begleitung der Einschulungsschüler**

Die Einschulungsschüler, welche das 1. Schuljahr in 2 Jahren machen, müssen mit dem Bus nach Oberrohrdorf zur Schule. Sie werden die ersten 6 Wochen von SeniorInnen und Eltern begleitet.

2017: 7 Schüler (2 Seniorinnen, 1 Senior, Eltern)

2018: 2 Schüler (3 Seniorinnen, Eltern)

2019: 8 Schüler (2 Seniorinnen, Eltern)

**Workshops von Swiss Imagineering in der Primarschule**

Die Gruppe Swiss Imagineering (pens. ABB-Ingenieure), die das Ziel haben, Kinder im Primarschulalter den Zugang zur Technik zu erleichtern, konnte im 2018 für die Primarschule in Niederrohrdorf gewonnen werden.

**Geplante Aktivitäten im 2019**

**Niederrohrdorfer Bänkliweg** – ein Wandertag im Herbst  
 Projekt «**offener Bücherschrank**» – aufstellen einer Telefonkabine  
**Erweiterung der Seniorennachmittage** mit Handy

Gisela Greder eröffnete nun die Diskussionsrunde zum Film 65+ und allgemeine Wünsche/Anregungen konnten geäußert werden.

App runterladen für SBB-Tickets wurde angeregt – dies kann im Handy-Kursnachmittag integriert werden.

Weitere Begegnungsstätten in Niederrohrdorf wurden nicht gefordert.

Somit gelangte Helmut Metzner zum Schluss mit der Frage an alle Anwesenden: «Haben Sie das Gefühl, dass Niederrohrdorf eine seniorenfreundliche Gemeinde ist?» Dies wurde mit grossem Applaus quittiert!

Der diesjährige **Seniorenausflug** vom Donnerstag, 5. September 2019 führt zum Kafi-/Gipfelhalt an den lieblichen Ägerisee, ins bekannte Seminarhotel in Unterägeri. Nach einer gemütlichen Weiterfahrt über den Sattel dürfen die Seniorinnen und Senioren im renommierten Landgasthof auf der Halbinsel Au ein schmackhaftes Mittagessen und einen grandiosen Blick über den Zürichsee geniessen. Auf dem Heimweg ist zudem ein Besuch in Kilchberg, wo die Lindt & Sprüngli beheimatet ist, vorgesehen.

Eingeladen sind Personen mit Jahrgang 1949 und älter; die Einladungen dazu werden im Juli verschickt – reservieren Sie sich jetzt schon das Datum in ihrer Agenda ☺.

Alle **Mitglieder des Seniorenrates sowie des Freiwilligen-Pools** stellen einen beachtlichen Teil ihrer Freizeit mit ihrer unermüdlichen, tollen Arbeit zugunsten unserer Seniorinnen und Senioren zur Verfügung. Mit immer wieder neuen Ideen und Herzblut sind sie dabei, vielen herzlichen Dank für das grosse Engagement!

Gisela Greder verabschiedete sich im Namen des Gemeinderates und des Seniorenrates mit den besten Wünschen und herzlichem Dank fürs Interesse am diesjährigen «Senioren-Gipfel».

# SENIORENNETZ

GEMEINDE NIEDERROHRDORF

Im Februar und März 2019 wurden unter dem Motto «Senioren und Handy» zwei Seniorennachmittage durchgeführt, an denen die Religionsschüler der kath. Kirche die Handyprobleme der Seniorinnen und Senioren lösten und ihre Fragen beantworteten. Es wurde der Wunsch geäußert, solche Treffen alle zwei bis drei Monate durchzuführen.

Der Seniorenrat Niederrohrdorf führt daher am **Mittwoch, 7. August 2019, von 14.00 bis 16.30 Uhr** im Gemeindehaus Sitzungszimmer «Märtkafi» einen weiteren Seniorennachmittag (Handy-Treff) durch. Dazu sind die Niederrohrdorfer Seniorinnen und Senioren, die mehr über ihr Handy erfahren möchten oder Probleme mit dem Handy haben, herzlich eingeladen.

Mitglieder des «Freiwilligen-Pools» werden hilfreich zur Seite stehen und gerne Fragen beantworten.

Schauen Sie doch mal rein ☺.

Keine Veranstaltung ohne ein Inserat

**Alles zuviel?**  
**Pro Juventute Beratung + Hilfe 147**  
**ist immer für dich da!**

**Kleines oder grosses Problem?**  
**Telefon Nr. 147**  
**SMS an 147**  
**www.147.ch**

**PRO JUVEN TUTE**  
 BERATUNG + HILFE 147

Spendenkonto 80-3100-6  
 projuventute.ch



### Öffnungszeiten 1./2. August 2019

Die Schalter der Gemeindeverwaltung und der Regionalpolizei bleiben am Bundesfeiertag, Donnerstag, 1. August 2019, sowie am Freitag, 2. August 2019 geschlossen. Ab Montag, 5. August 2019 sind die Büros wieder zu den gewohnten Zeiten geöffnet.

#### Pikett:

Das Bestattungsamt, das Bauamt und die Regionalpolizei sind bei Todesfällen respektive in Notfällen über folgende Pikettnummern erreichbar:

- Bestattungsamt 056 288 30 05 oder 079 557 59 03
- Bauamt 079 431 79 91
- Regionalpolizei Notruf 117

### Prüfungserfolge

Kürzlich durfte die Berufslernende Leandra Attiger das Diplom Kauffrau EFZ im M-Profil entgegennehmen. Damit hat sie die dreijährige Ausbildung bei der Gemeindeverwaltung mit Erfolg abgeschlossen. Ebenso absolvierte Victor Theodoro seine Lehre als Fachmann Betriebsunterhalt beim Hausdienst der Gemeinde Niederrohrdorf erfolgreich und hat ebenso sein Eidgenössisches Fähigkeitszeugnis (EFZ) entgegennehmen dürfen.



Gemeinderat und Verwaltung gratulieren den beiden zum tollen Erfolg und wünschen ihnen sowohl auf dem privaten wie auch beruflichen Weg für die Zukunft alles Gute.

### Dichtigkeitsprüfungen und Sanierungen Kanalisationsanlagen, Verschiebung der Arbeiten

Die für den 8. Juli 2019 angesetzten diversen Arbeiten an den Kanalisationsleitungen im Gemeindegebiet, Kanalfernsehaufnahmen und Sanierungen ohne Grabarbeiten, mussten aus Ressourcengründen bei der beauftragten Firma verschoben werden. Voraussichtlich werden die Arbeiten Anfang August 2019 aufgenommen.

### Einbürgerungsgesuche Thomas Hütter und Guillaume André

Gestützt auf die Kompetenz-Delegation sowie die umfangreichen Abklärungen, hat der Gemeinderat folgenden Einbürgerungsgesuchen die kommunale Zustimmung erteilt:

- Hütter Thomas, deutscher Staatsangehöriger, Eigerweg 3
  - André «Guillaume» Michel René, belgischer Staatsangehöriger, Mülimattstrasse 1
- Sobald diese Entscheide in Rechtskraft erwachsen und die Gebühren eingetroffen sind, werden beide Gesuche an Kanton und Bund zur weiteren Beurteilung weitergeleitet.

Einem Einbürgerungsgesuch konnte wegen Nichterfüllung aller Voraussetzungen nicht zugestimmt werden. Es wurde vom Gesuchsteller zurückgezogen.

### Neuzuzügertag, 14. September 2019

Der nächste Neuzuzügertag findet am Samstag, 14. September 2019 statt. Eingeladen werden alle Einwohnerinnen und Einwohner, welche seit der letzten Neuzuzüger-Begrüssung im September 2018 Niederrohrdorf als neuen Wohnsitz gewählt haben.

Die Einladungen an die Neuzuzüger/-innen werden nach den Sommerferien verschickt. Die Neuzugezogenen werden ersucht, sich den Termin bereits heute zu reservieren.

### Neuer Brandschutzbeauftragter

Als neuer Brandschutzbeauftragter im Baubewilligungsverfahren wurde Kurt Schnyder aus Stetten gewählt. Zwecks Koordination sind die Gesuche jeweils über die Bauverwaltung einzureichen.

### Baubewilligungen

Der Gemeinderat hat folgende Baubewilligungen erteilt:

- Einwohnergemeinde Niederrohrdorf, Neubau Wärmepumpe Kindergarten Clemenz, Clemenzweg 1
- Immo-Floor Immobilien AG, Aussenkamin für Schwedenofen, Römerweg 17
- Zehnder Daniel, Aufstockung Wohnhaus, Loonstrasse 27
- Brühlmeier Hannes und Müller Brühlmeier Cornelia, Heizungsersatz Pellets statt Öl, Fohrhölzlistrasse 23

Der Bauverwalter hat im Rahmen der Kompetenzdelegation nachfolgende Baubewilligung erteilt:

- Humitsch Beatrice und Ewald, Überdachung Sitzplatz, Rebhaldenweg 16

### Inserat

## Installationen vom Fachmann

■ **Umbau** Telefon · EDV-Netzwerke

■ **Industrie** ADSL · Steuerungen

■ **Gewerbe** ISDN · Beleuchtungen

■ **Privat** Haushaltgeräte · Service

**elektro zollinger** ag

Bahnhofstrasse 5 5507 Mellingen, Telefon 056 491 13 00, Telefax 056 491 22 40

[www.elektro-zollinger-ag.ch](http://www.elektro-zollinger-ag.ch) · [info@elektro-zollinger-ag.ch](mailto:info@elektro-zollinger-ag.ch)





## Veranstaltungskalender Oberrohrdorf

### Juli 2019

|    |     |                             |                                               |                                              |
|----|-----|-----------------------------|-----------------------------------------------|----------------------------------------------|
| Mi | 17. | Mütter- und Väterberatung   | Beratung ohne Voranmeldung                    | Zähnteschüür<br>14.30 – 17.15 Uhr            |
| Do | 18. | Wandergruppe Aktiv im Alter | Rheinfelden – Magden – Sonnenberg – Maisprach | Bhf Baden, Gleis 3<br>Abfahrt 08.52 Uhr      |
| Do | 18. | Verein Alterswohnungen      | Jassnachmittag                                | Seniorenwohnungen Bergstrasse 8<br>13.30 Uhr |

### August 2019

|    |     |                                       |                                             |                                              |
|----|-----|---------------------------------------|---------------------------------------------|----------------------------------------------|
| Do | 01. | Gemeinderäte Ober- und Niederrohrdorf | Bundesfeier                                 | Höhenweg Oberrohrdorf<br>ab 18.00 Uhr        |
| Do | 08. | Wandergruppe Aktiv im Alter           | Buttisholz – Soppisee – Wolhusen            | Bhf Baden, Gleis 3<br>Abfahrt 08.22 Uhr      |
| Do | 08. | Verein Alterswohnungen                | Jassnachmittag                              | Seniorenwohnungen Bergstrasse 8<br>13.30 Uhr |
| Sa | 10. | Harmoniemusik Rohrdorf                | Fischessen mit Jubilarenfeier               | Zähnteschüür<br>11.00 – 23.00 Uhr            |
| Mi | 14. | Pro Senectute                         | Senioren-Mittagstisch                       | Gasthof zum roten Löwen<br>12.15 Uhr         |
| Mi | 14. | Pro Senectute                         | Fitness und Gymnastik                       | MZH Hinterbächli<br>14.00 – 15.00 Uhr        |
| Mi | 14. | Mütter- und Väterberatung             | Beratung ohne Voranmeldung                  | Zähnteschüür<br>14.30 – 17.15 Uhr            |
| Do | 15. | Rechtsanwaltsverband                  | Unentgeltliche Rechtsauskunft               | Gemeindehaus<br>18.00 – 19.00 Uhr            |
| So | 18. | Kath. Pfarrei Rohrdorf                | Chilekafi                                   | Gut Hirt Niederrohrdorf                      |
| Mi | 21. | Pro Senectute                         | Fitness und Gymnastik                       | MZH Hinterbächli<br>14.00 – 15.00 Uhr        |
| Do | 22. | Verein Alterswohnungen                | Jassnachmittag                              | Seniorenwohnungen Bergstrasse 8<br>13.30 Uhr |
| Sa | 24. | Pfadi / Gemeinde                      | Papiersammlung                              | bis 08.00 Uhr bereitstellen                  |
| Mi | 28. | Mütter- und Väterberatung             | Beratung mit Voranmeldung (056 437 18 40)   | Zähnteschüür<br>08.30 – 11.30 Uhr            |
| Mi | 28. | Familientreff Rohrdorf                | Besuch bei der Polizei (Anm. 043 299 90 10) | Repol Niederrohrdorf<br>14.00 – 16.00 Uhr    |
| Mi | 28. | Pro Senectute                         | Fitness und Gymnastik                       | MZH Hinterbächli<br>14.00 – 15.00 Uhr        |
| Do | 29. | Kath. Pfarrei Rohrdorf                | Tavolata (Anm. 056 496 12 25)               | Gut Hirt Niederrohrdorf<br>12.00 Uhr         |

## Gratulationen

- **Herr Robert Dunand** durfte am 7. Juli 2019 seinen **95. Geburtstag** feiern.
- **Herr Oldrich Cupr** konnte am 13. Juli 2019 seinen **80. Geburtstag** feiern.
- **Herr Kurt Blatter** durfte seinen **80. Geburtstag** ebenfalls am 13. Juli 2019 feiern.

Der Gemeinderat gratuliert den Jubilaren ganz herzlich zu diesem freudigen Ereignis und wünscht ihnen für die Zukunft Gesundheit sowie alles Gute.

Gemeinderat Oberrohrdorf

## Erfolgreicher Lehrabschluss



Der Berufslernende Andrin Durrer von Oberrohrdorf konnte an der Diplomfeier vom 28. Juni 2019 seinen Fähigkeitsausweise als Kaufmann mit E-Profil entgegennehmen.

Insbesondere die hervorragende Note in «Berufspraxis mündlich» freut uns sehr.

Gemeinderat und Verwaltungspersonal gratulieren Andrin Durrer ganz herzlich zu dieser sehr guten Leistung.



## Öffnungszeiten der Gemeindeverwaltung

### 1. August

Die Büros der Gemeindeverwaltung sind am Bundesfeiertag, Donnerstag, 1. August 2019, geschlossen.

Der Pikettdienst für **Todesfälle** ist über die ordentliche Telefonnummer der Gemeindeverwaltung (056 485 77 00) geregelt.

Ab Freitag, 2. August 2019, ist die Gemeindeverwaltung wieder wie gewohnt geöffnet (es gelten aber noch die Sommeröffnungszeiten).

## Asthma-Notfall vermeiden



Symptome rechtzeitig erkennen – Notfälle vermeiden. Für eine bessere Lebensqualität, trotz Asthma. Mehr Infos unter [www.lungenliga.ch](http://www.lungenliga.ch)

Spendenkonto: 50-782-0  
[www.lungenliga-ag.ch](http://www.lungenliga-ag.ch)



LUNGENLIGA AARGAU

Werbung bringt Erfolg.  
Am richtigen Ort noch mehr!



# Christoph Schibli

Malergeschäft  
Daviacherweg 4  
5443 Niederrohrdorf  
056 496 27 74



- Renovationen
- Neubauten und Umbauten
- Tapezier- und Malerarbeiten
- Innere Abriebarbeiten
- eigene Hebebühne und Fassadengerüst

## LOVINO ELEKTRO



Windisch / Niederrohrdorf  
056 450 27 27 / lovinoelektro.ch

### Das Inserat

ist immer noch das beste  
und günstigste Werbemittel!

## Herzliche Gratulation!



Wir gratulieren  
Daniel Remedios (Fachmann Gesundheit EFZ),  
Lam Cong Nguyen (Koch EFZ), Christian Suter (Koch EFZ),  
Tamara Kaufmann (Diätköchin EFZ),  
Nina Remo (Kauffrau EFZ) und Martina Meier (Kauffrau EFZ)  
herzlich zum erfolgreichen Lehrabschluss.

**suva**

**rehaklinik bellikon**  
Unfall- und Sportreha



**Schuppisser**  
wohnkomfort  
*sorgt für behagliches Wohnen.*

**vorhänge  
parkett  
teppiche**

badenerstrasse 27 • 5452 oberrohrdorf  
fon 056 496 20 33 • fax 056 496 20 03  
www.wohnkomfort.ch

**BENTO Immobilien AG**  
Immobilien - verkauf - vermietung

Ihr regionaler Partner für Ihren Erfolg

Profitieren Sie von einer kostenlosen  
Marktwertschätzung als Geschenk  
zum 20-jährigen BENTO-Jubiläum.

Berikon 056 648 76 60 Wettingen 056 648 76 50  
Affoltern a./A 044 770 00 11 Dietikon 044 744 25 50  
www.bento.ch



**rudolf frank**  
küchendesign

Badenerstrasse 5  
5454 Bellikon  
056 641 15 65  
frank-kuechen.ch

Beratung  
Planung  
Realisation





## Baugesuche

**Bauherrschaft:** Riner Peter und Edith Oberrohrdorf  
**Grundeigent.:** Riner Peter und Edith Oberrohrdorf  
**Planverfasser:** Kurt Vorburger AG 5032 Aarau Rohr  
**Bauprojekt:** Rückbau Ölkessel und Tankanlage und Installation Luft-Wasser-Wärmepumpe aussen beim Einfamilienhaus, Unterriedstrasse 6, Parzelle 973, Zone W2

**Bauherrschaft:** Peterhans Heinz und Gabriela, Oberrohrdorf  
**Grundeigent.:** Peterhans Heinz und Gabriela, Oberrohrdorf  
**Planverfasser:** Peterhans Heinz und Gabriela, Oberrohrdorf  
**Bauprojekt:** Parkplatz auf Parzelle 71, Geissraistrasse 42, Zone W2

**Bauherrschaft:** Kaufmann Bruno Oberrohrdorf  
**Grundeigent.:** Kaufmann Martin Oberrohrdorf  
**Planverfasser:** Kaufmann Bruno Oberrohrdorf  
**Bauprojekt:** Ziegenstall auf Parzelle 803, Ramsigweg 3, ausserhalb Baugebiet (nachträgliches Baugebiet)  
**Zustimmung:** Departement Bau, Verkehr und Umwelt, Abteilung für Baubewilligungen, 5001 Aarau

Die Pläne können **vom 18. Juli bis 16. August 2019 auf der Bauverwaltung Oberrohrdorf** eingesehen werden. Allfällige Einwendungen gegen das Bauprojekt sind innert der Auflagefrist an den Gemeinderat zu richten und haben einen Antrag mit Begründung zu enthalten.

## Baugesuche

**Bauherrschaft:** Glaser Emanuel und Isabelle, Niederrohrdorf  
**Grundeigent.:** Glaser Emanuel und Isabelle, Niederrohrdorf  
**Planverfasser:** Glaser Emanuel und Isabelle, Niederrohrdorf  
**Bauprojekt:** Luft-Wasser-Wärmepumpe beim Einfamilienhaus, Huttenacherstrasse 3, Parzelle 390, Zone W2

**Bauherrschaft:** Urfer Claudio und Sandra, Oberrohrdorf  
**Grundeigent.:** Urfer Claudio und Sandra, Oberrohrdorf  
**Planverfasser:** Urfer Claudio und Sandra, Oberrohrdorf  
**Bauprojekt:** Überdachung bestehender Pool beim Einfamilienhaus, Sonnmatt 6, Parzelle 1305, Zone W2

**Bauherrschaft:** Vogt Hanspeter und Anita, Oberrohrdorf  
**Grundeigent.:** Vogt Hanspeter und Anita, Oberrohrdorf  
**Planverfasser:** Vogt Hanspeter und Anita, Oberrohrdorf  
**Bauprojekt:** Einfriedung mit Schalungssteinen entlang der Kantonsstrasse K415, Gwigg, 18, Parzelle 959, Zone W2  
**Zustimmung:** Departement Bau, Verkehr und Umwelt, Abteilung für Baubewilligungen, 5001 Aarau

Die Pläne können **vom 18. Juli bis 16. August 2019 auf der Bauverwaltung Oberrohrdorf** eingesehen werden. Allfällige Einwendungen gegen das Bauprojekt sind innert der Auflagefrist an den Gemeinderat zu richten und haben einen Antrag mit Begründung zu enthalten.

## Baubewilligungen

Folgende Baubewilligungen wurden im ordentlichen Verfahren erteilt:

- Einwohnergemeinde Oberrohrdorf; Verengung der Tännliacherstrasse mit Rabatten bei der Kreuzung Cholacherstrasse / Cholacherweg, Parzelle 642
- Brelag GmbH, Oberrohrdorf; Monoblock mit Zu- und Abluft auf Dach und Rückkühler im Erdgeschoss aussen mit Schallschutzwand / Vorderi Böde 2, Parzelle 846
- Karer Albert und Silvia, Oberrohrdorf; Luft-Wasser-Wärmepumpe / Grossberg 1a, Parzelle 1281
- Eichler Anton und Blunsch Yvonne, Oberrohrdorf; Abbruch Erker, Ersatz durch Fenster beim EFH / Grossberg 3, Parzelle 1142

## AUS DER RATSSTUBE

### Heizungssanierung Gemeindehaus

Die bestehende Wärmeerzeugung für das Gemeindehaus stammt aus dem Jahr 2003. Mit diesem Heizkessel werden diverse weitere Gemeindeliegenschaften (Zähnteschüür, Ringstrasse 1, Ringstrasse 8 und Ringstrasse 12 sowie Bergstrasse 1) mit Wärme versorgt. Seit der Erstellung musste die Anlage mit relativ viel Aufwand betreut und auch erweitert werden (Energiespeicher 2012). Jedoch sind die Anforderungen an die Luftreinhal tung erheblich gestiegen. Die Anlage wurde von der zuständigen Behörde (Kanton Aargau, Sektion Luft und Lärm) beanstandet und mit einer Sanierungsfrist bis 2020 verfügt. Der Gemeinderat hat bereits Ende Dezember 2017 entsprechend informiert. Zwischenzeitlich wurden zusammen mit dem Ingenieurbüro Mettauer AG die notwendigen Abklärungen getroffen.

Der Hauptauftrag für die eigentliche Heizungssanierung wurde nun der Firma Ernel GmbH, Ittingen, erteilt. Mit weiteren, notwendigen Zusatzarbeiten wurden die Firmen Elektro Flückiger+Frei AG, Oberrohrdorf, Schreinerei Huser, Niederrohrdorf, und Sämi Schaffner AG, Oberrohrdorf, beauftragt. Mit den Arbeiten soll Ende August 2019 begonnen werden, sodass eine Inbetriebnahme per Mitte Oktober 2019 möglich ist.

Leiten Sie Ihre **Drucksachen**  
an **kreative Köpfe** weiter



### Druckerei Nüssli AG

Bahnhofstrasse 37 | 5507 Mellingen  
 Tel. 056 491 13 28 | Fax 056 470 66 75  
 druck@reussbote.ch | www.druckerei-nuessli.ch



## Beschlüsse der Gemeindeversammlung

Die Einwohnergemeindeversammlung vom 24. Juni 2019 hat folgende Beschlüsse gefasst:

1. Gutheissung des Protokolles der letzten Gemeindeversammlung
2. Genehmigung des Rechenschaftsberichtes 2018
3. Gutheissung der Rechnung 2018
4. Genehmigung folgender Kreditabrechnungen:
  - 4.1 Neubau Pumpwerk und Regenbecken Gnadenthal
  - 4.2 Ersatz von Quecksilberdampflampen durch LED-Leuchten
  - 4.3 Abbruch Schulpavillon sowie Neubau Primarschulhaus inkl. Kindergarten
5. Zustimmung zum Beitritt zum Gemeindeverband ZSO/RFO Aargau Ost mit Genehmigung der Satzungen
6. Gutheissung des Überweisungsantrages Landis und somit der Erhöhung der Abwasser-Benützungsgebühr von Fr. 3.– auf Fr. 3.50 pro m<sup>3</sup> Frischwasser.

Die Beschlüsse Ziffern 3 bis 6 unterstehen dem fakultativen Referendum gemäss § 31 Gemeindegesetz. Dieses kann von einem Zehntel der Stimmberechtigten innert dreissig Tagen schriftlich verlangt werden. Unterschriftenlisten können bei der Gemeindekanzlei bezogen und müssen vor Beginn der Unterschriftensammlung zur Vorprüfung des Wortlautes des Begehrens eingereicht werden.

Ablauf der Referendumsfrist: 16. August 2019

Der Gemeinderat



## 1.-August-Feier 2019 mit Höhenfeuer beim Sennhof

Der Gemeinderat Remetschwil lädt die Bevölkerung herzlich ein, die diesjährige Bundesfeier gemeinsam zu feiern.

Der Anlass findet bei der Waldhütte im Sennhof statt. Ab 19.00 Uhr erfolgt die Getränkeausgabe. Für das leibliche Wohl sorgt der Sportclub Busslingen.

Das Höhenfeuer wird nach Einbruch der Dunkelheit entfacht. Das Feuerholz wird dankenswerterweise durch die Ortsbürgergemeinde Remetschwil gespendet.

Auch dieses Jahr verzichtet die Gemeinde auf ein Feuerwerk und spendet einen Betrag für einen guten Zweck. Privates Feuerwerk darf nur auf dem dafür bezeichneten Platz entzündet werden.

Parkmöglichkeiten sind signalisiert. Dank gedecktem Sitzplatz wird die Feier bei jeder Witterung durchgeführt!

Wir freuen uns, wenn möglichst viele Remetschwiler, Busslinger und Sennhöfler an der Feier teilnehmen.

Gemeinderat Remetschwil  
und Sportclub Busslingen

## Veranstaltungskalender Remetschwil

### Juli 2019

|    |     |                                         |                         |                                               |
|----|-----|-----------------------------------------|-------------------------|-----------------------------------------------|
| DO | 18. | Wanderung<br>Rheinfelden –<br>Maisprach | Baden ab 08.52 Uhr GI 3 | Wandergruppe Aktiv im Alter<br>Rohrdorferberg |
|----|-----|-----------------------------------------|-------------------------|-----------------------------------------------|

### August 2019

|    |     |                                       |                                                      |                                                     |
|----|-----|---------------------------------------|------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------|
| DO | 01. | Bundesfeier                           | 19.00 Uhr Waldschopf                                 | Gemeinde / Kultur- und<br>Freizeitkreis Remetschwil |
| SA | 03. | OP                                    | 17.30 Uhr – 19.30 Uhr<br>Schützenhaus<br>Remetschwil | SG Remetschwil                                      |
| MO | 05. | Seniorenjassen                        | 13.30 Uhr – 17.00 Uhr<br>Gemeindesäli                | Pro Senectute                                       |
| DO | 08. | Wanderung<br>Buttisholz –<br>Wolhusen | Baden ab 08.22 Uhr GI 3                              | Wandergruppe Aktiv im Alter<br>Rohrdorferberg       |
| DO | 08. | Senioren-<br>Mittagstisch             | 11.20 Uhr<br>Restaurant zur Post                     | Pro Senectute                                       |
| FR | 09. | Schützen-Training                     | 18.30 Uhr – 20.30 Uhr<br>Schützenhaus<br>Remetschwil | SG Remetschwil                                      |
| SA | 10. | Fischessen mit<br>Jubilarenefeier     | 11.00 Uhr – 23.00 Uhr<br>Zähnteschüür                | Harmoniemusik Rohrdorf                              |
| SO | 11. | Waldzmorgen                           | Ab 10.00 Uhr Waldhütte<br>Remetschwil                | Kultur- und Freizeitkreis                           |

## Verschiebedatum Kehrichtabfuhr

Die Kehrichtabfuhr vom Donnerstag, 1. August 2019 wird vorverschoben auf Mittwoch, 31. Juli 2019.

Besten Dank für die Beachtung dieser Terminänderung.

Gemeindewerk Remetschwil

## Leserbriefe

Alle Leserbriefe werden ungekürzt veröffentlicht.

Senden Sie das Manuskript an die Gemeindekanzlei und vergessen Sie nicht, Adresse und Telefonnummer für allfällige Fragen anzugeben.



### Erfolgreicher Lehrabschluss



Die Berufslernende Melinda Kemter konnte nach erfolgreich bestandenen Abschlussprüfungen an der Diplomfeier vom 28. Juni 2019 ihren Fähigkeitsausweis als Kauffrau entgegennehmen.

Gemeinderat und Mitarbeitende gratulieren Melinda Kemter ganz herzlich zu dieser tollen Leistung und wünschen ihr für die berufliche und private Zukunft nur das Allerbeste.

### Waldbereitung 2019

Am 29. Juni 2019 fand die diesjährige traditionelle Waldbereitung des Forstreviers Heitersberg statt. Rund 50 Personen folgten der Einladung und erfuhren bei strahlendem Sonnenschein eine kurzweilige und interessante Veranstaltung. Hauptthema war die Problematik «Wald und Klimaentwicklung». Als Gastreferent konnte Prof. Peter Brang von der Eidg. Forschungsanstalt WSL verpflichtet werden. Im Anschluss offerierte die Gemeinde allen Teilnehmenden ein stärkendes Zvieri.



### Neues Gesicht bei der Ortsvertretung der Pro Senectute

Beatrice Vogler, wohnhaft an der Hüslersstrasse, ist neu als Ortsvertretung der Pro Senectute tätig. Sie unterstützt Sonja Haller, wohnhaft an der Bolismattstrasse, bei den verschiedenen Aufgaben wie zum Beispiel dem Besuch der Einwohnerinnen und Einwohner oder der Organisation der traditionellen Herbstsammlung. Die Gemeinde bedankt sich bei Beatrice Vogler für ihr Engagement bestens.

### Feuerwerk – Fairness und Rücksicht

Schon bald erhellen zahlreiche Feuerwerkskörper wieder unseren Himmel. In den letzten Jahren ist es vermehrt vorgekommen, dass Feuerwerk in unmittelbarer Nähe von Wohnhäusern oder in Richtung von Häusern abgefeuert wurde. Nicht nur, dass es dadurch leicht zu Bränden kommen kann, es bleibt auch viel Abfall auf öffentlichen und privaten Grundstücken liegen. Der Gemeinderat ruft die Bevölkerung daher zu Fairness und Rücksicht auf. Bitte feuern Sie Ihre Raketen etc. nicht in unmittelbarer Nähe von Häusern ab. Lassen Sie Ihre Feuerwerkskörper zudem Richtung offenes Feld fliegen und nicht in Wohnquartiere. Und zu guter Letzt nehmen Sie bitte Ihren Müll wieder mit. Ganz herzlichen Dank!

### Ausnahmebewilligung Nachtruhe

Der Gemeinderat hat für das Eigerfest vom 10. August 2019 in Anwendung von § 9 des

Polizeireglementes eine Ausnahmebewilligung bezüglich Nachtruhe bis längstens 24.00 Uhr erteilt.

### Auflösung Gemeinnützige Gesellschaft, Spende Anteil Vereinsvermögen

Die Gemeinnützige Gesellschaft Baden, bei welcher die Gemeinde Remetschwil Mitglied war, hat sich an der diesjährigen Vereinsversammlung aufgelöst. Der Gemeinderat hat entschieden, seinen Anteil am Vereinsvermögen in der Höhe von voraussichtlich 700 Franken an die Stiftung Wunderlampe zu überweisen.

### Aufträge

Die Gemeinde erteilte folgende Aufträge:

- Einholen eines Fachgutachtens im Rahmen eines Baubewilligungsverfahrens an die Firma Husistein & Partner, Aarau
- Baumeisterarbeiten betr. Sanierung Halde mättlistrasse/Panoramaweg an die Cellere Bau AG, Birr
- Rohrlegearbeiten betr. Sanierung Halde mättlistrasse/Panoramaweg an die Frei Rohrleitungsbau AG, Würenlingen

### Baubewilligung

Die Gemeinde erteilte folgende Baubewilligung:

- Widmer Beat, Bellikon, für einen Swimmingpool bei der Liegenschaft Buchslistrasse 16

### Inserat



## Schattenspiel – für lauschige Oasen

Ob Sonnen- oder Sichtschutz: Mit unseren massgeschneiderten, aufrollbaren Sonnensegeln erhalten Sie Schatten in seiner schönsten Form. Und im Handumdrehen. Für Flächen bis 60 m<sup>2</sup>. Einzigartiges vom Profi.



Zebra AG, Planung & Design, Garten & Pool, Römerweg 7, 5443 Niederrohrdorf, Telefon 056 496 07 07, [www.zebrapool.ch](http://www.zebrapool.ch)



## Erfahrene, mediale Kartenlegerin

Kallisophische Lebensberatung  
Lenormand Kurse  
Rufen Sie unverbindlich an  
**079 895 98 99**  
oder per Mail [find.live@gmx.ch](mailto:find.live@gmx.ch)  
**Wiltruud Kaufmann**

## Werbung

bringt Erfolg –  
am richtigen Ort noch mehr!

Auskunft: Tel. 056 491 13 28

**ALLES IST  
BESSER  
GESCHÜTZT**



**ALS MENSCHEN  
AUF DER FLUCHT**

Werde aktiv auf  
[amnesty.ch](http://amnesty.ch)

**AMNESTY  
INTERNATIONAL**

**SCHUPPISSE**

# Für Flach- dächer.

**Schuppisser AG**  
Vorderi Böde 6  
5452 Oberrohrdorf  
Tel. 056 485 88 00



**HÄNI + ZEHLDER AG**

Grossacherweg 4  
5444 Künten

Telefon 056 491 27 12  
Fax 056 491 30 79

[haeni.zehnder@bluewin.ch](mailto:haeni.zehnder@bluewin.ch)

# SANITÄR UND HEIZUNG

## Der direkte Draht zum Inserat

Tel. 056 491 13 28  
[sekretariat@reussbote.ch](mailto:sekretariat@reussbote.ch)

**MUSIK EGLOFF**  
INSTRUMENTE UND MEHR

# MIET- INSTRU- MENTE



Landstrasse 52 | 5430 Wettingen | 056 426 72 09 | [musik-egloff.ch](http://musik-egloff.ch)

Teppiche / Parkett  
Bodenbeläge / Kork

**Markus Biland AG**

5413 Birmenstorf, Fellstrasse 6  
Telefon 056 225 14 15  
Fax 056 225 23 50  
[www.markus-biland.ch](http://www.markus-biland.ch)





**MÄGENWIL**  
**EICHELBERGER AG**  
CARROSSERIE & SPRITZWERK

**Carrosserie  
plus**  
*carrosserie suisse*  
PCR USC VSCI

|                       |                                     |
|-----------------------|-------------------------------------|
| Unfallinstandstellung | Spot-Repair / Alternativreparaturen |
| Glasreparatur         | Aufbereitung / Polieren             |
| Hagel- / Parkschaen   | Restaurationen                      |
| Kunststoffreparaturen | Service/ Klima/ Pneu/ Bremsen/ MPK  |
| Schadenmanagement     | Ersatzwagen                         |

W.Eichelberger AG  
Baumgartenstrasse 7  
5506 Mägenwil

Tel. 062/ 896 26 26  
[info@eichelberger-ag.ch](mailto:info@eichelberger-ag.ch)  
[www.eichelberger-ag.ch](http://www.eichelberger-ag.ch)





Seit 1980 STOBAG-Fachhändler

## PAVILLON TYP MELANO

Robuste, korrosionsfeste Aluminiumkonstruktion mit gross-  
flächiger faltmarkise, integrierbaren senkrechtbeschattungen  
und selbsttragender Aluminium-Bodenkonstruktion.

Permanente Ausstellung

# FEBERO Storenbau AG

5626 Hermetschwil bei Bremgarten  
Altweg 6

Tel. 056 631 01 31\*, Fax 056 631 01 33\*  
[www.febero-storenbau.ch](http://www.febero-storenbau.ch)